



SO WIE ICH WILL

WINTER

THE WAY I WANT

REGION + SPORT + KULTUR + VERANSTALTUNGEN
REGION + SPORTS + CULTURE + EVENTS

05

DIE REGION
THE REGION

13

SKI & SNOWBOARD

27

WINTER ALTERNATIV
WINTER ALTERNATIVES

39

SPORT & FREIZEIT
SPORTS & RECREATION

ALLGEMEINES

Taxi & Ausflugsfahrten 50

Ärzte & Apotheken 55

Event Vorschau Sommer 91

Impressum 91

53

WELLNESS & GESUNDHEIT
WELLNESS & HEALTHCARE

57

REGIONALE PRODUKTE
REGIONAL PRODUCTS

63

VERANSTALTUNGEN
EVENTS

77

ESSEN & TRINKEN
EATING & DRINKING

GENERAL

Transportation & Excursions

Medical Practitioner & Pharmacy

Preview Events Summer

Imprint



SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

DIE REGION THE REGION

THE WAY I WANT



SAALFELDEN
LEOGANG



DER WINTER IN SAALFELDEN LEOGANG. SO WIE ICH WILL

Auch und gerade im Winter erfüllt Saalfelden Leogang seinen Anspruch als kontrastreiche Region voll und ganz. „So wie ich will“ ist hier das Motto der Gäste angesichts der Vielfalt des Winterangebots. Von Pisten bis Loipen, von Flying Fox XXL bis Schneeschuhwandern, von Sternehotels bis Familien-Appartements, von rustikaler Hüttenkost bis Fine Dining und von Jazztagen bis Skimarathon. Eine besondere Pistenvielfalt garantiert die Ski ALPIN CARD: Insgesamt 408 Pistenkilometer, 121 Anlagen und ein Maximum an Attraktionen können Wintersportler mit der Karte erleben. Der Skipass beinhaltet nicht nur die Pisten des Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, sondern auch jene der Skigebiete Schmittenhöhe in Zell am See und das Gletscherskigebiet Kitzsteinhorn Kaprun.

Pure Wintervielfalt mit Langlauf, Biathlon, Schlittschuhlaufen und Winterwandern

Wer doch nicht Skifahren möchte, findet in der Region problemlos sein Winterglück. Auf den Langlaufskiern kann man rund 150 Loipenkilometer in allen Schwierigkeitsstufen erkunden.

Wintererlebnisse abseits der Pisten: Rodeln, Winterwandern, Pferdeschlittenfahrt

Der besondere Zauber der Region Saalfelden Leogang geht auch von seinen Panoramen aus. Am besten kann man diese Bergkulisse bei einer ausgedehnten Winterwanderung oder einer Schneeschuhtour erleben. Rasant talabwärts geht es bei der Rodelbahn „Leos Kufengaudi“ am Asitz. Von Dienstag bis Sonntag ist die sechs Kilometer lange Naturrodelbahn am Biberg in Saalfelden geöffnet und garantiert den ultimativen Rodelspaß, am Tag und bei Nacht.

WINTER IN SAALFELDEN LEOGANG. THE WAY I WANT

Even and especially in winter, Saalfelden Leogang lives up to its reputation as a region rich in contrasts. With a huge variety of winter attractions to choose from, „Just how I like it“ is the motto of our guests. From ski slopes to cross-country skiing trails, from Flying Fox XXL to snowshoe hiking, from luxury hotels to apartments for families, from rustic farm fare to fine dining and from jazz days to ski marathons, Saalfelden Leogang has it all. The SKI ALPIN CARD provides access to a vast range of skiing facilities: In total 408 km of slopes, 121 lifts and cable cars and countless attractions are available to winter sports enthusiasts. In addition to the slopes of Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, the ski pass also includes the ski resort Schmittenhöhe in Zell am See and the Kitzsteinhorn Kaprun glacier ski resort.

Wide range of winter sports, such as cross-country skiing, biathlon, ice skating and winter hiking The region also offers plenty of winter fun for those who prefer not to ski. Around 150 km of cross-country skiing trails across the full spectrum of difficulty levels are waiting to be explored.

Winter adventures away from the slopes – tobogganing, winter hiking and horse-drawn sleigh rides One of the attributes that make the Saalfelden Leogang region so magical is its abundance of panoramic views. What better way to enjoy the stunning mountain scenery than during an extended winter hike or a snowshoe tour. Those who long for a more adrenalin-fuelled experience can head to „Leo's Kufengaudi“ toboggan run at Asitz mountain. The six-kilometre natural toboggan run on Biberg in Saalfelden is open from Tuesday to Sunday and guarantees ultimate tobogganing fun, both day and night.



SAALFELDEN
LEOGANG



SAALFELDEN LEONGANG CARD. DIE GANZJAHRES-KARTE, MACHT MEHR AUS JEDEM TAG.

Aktiv am Berg oder lieber im Tal entspannen? Geführte Wanderung oder Kulturprogramm? In Saalfelden Leogang hast du jeden Tag aufs Neue die Wahl – und dabei jede Menge Vorteile, denn mit der Saalfelden Leogang Card sind das ganze Jahr über zahlreiche Angebote in der Region günstiger oder sogar gratis.

SAALFELDEN LEONGANG CARD THE YEAR-ROUND PASS, MAKE MORE OUT OF EACH DAY.

Getting active in the mountains or relaxing in the valley? Guided hikes or cultural sights? The choice is yours every day in Saalfelden Leogang – as are all kind of advantages, since the Saalfelden Leogang Card gives you plenty of money off or even free offers in the region all year round.



Die Karte erhältst du bei allen teilnehmenden Partnern am Tag deiner Anreise. Alle beschriebenen Leistungen kannst du bis inklusive dem Abreisetag nutzen.

You will receive the card at all participating accommodations on the day of your arrival. You can use all described services throughout your entire stay incl. departure day.

Alle Infos zur Saalfelden Leogang Card findest du in dieser Broschüre, die du von deinem Gastgeber gemeinsam mit deiner Saalfelden Leogang Card erhältst, oder auf www.saalfelden-leogang.com

You can get all detailed information in this brochure, which you will receive together with the Saalfelden Leogang Card from your host, or at www.saalfelden-leogang.com



SAALFELDEN LEOGANG CARD PARTNER WINTER 20/21

SAALFELDEN LEOGANG CARD PARTNERS WINTER 20/21

LEOGANGER BERGBAHNEN

Eine freie Berg- und Talfahrt pro Aufenthalt mit der Asitzbahn oder Steinbergbahn für Fußgänger (kann auch zum Rodeln eingesetzt werden, kein Ski- und Snowboardtransport).

BERGBAU- UND GOTIKMUSEUM LEOGANG

Pro Aufenthalt ein freier Eintritt in das Bergbau- und Gotikmuseum Leogang.

WINTER RODELBAHN BIBERG

Täglich eine kostenfreie Fahrt mit dem Shuttletaxi bei der Winter Rodelbahn Biberg vom Parkplatz zum Berggasthof Huggenberg (exkl. Rodelverleih).

STADTBUS SAALFELDEN

Benützung der Stadtbusse Nr. 61 und 62 und des Skibuses Nr. 696 zwischen Saalfelden und Leogang auch für Nichtskifahrer kostenlos.

MUSEUM SCHLOSS RITZEN

Pro Aufenthalt ein freier Eintritt in das Museum Schloss Ritzen.

SAUNA SAALFELDEN & LEOGANG

Pro Aufenthalt ein gratis Eintritt in die Sauna Saalfelden (Ritzensee) und in die Sauna Leogang (Freizeitzentrum).

WINTER ERLEBNIS PROGRAMM

Kostenlose Teilnahme bei Schneeschuhwanderung und Fackelwanderung. Unkostenbeitrag bei Pferdekutschenfahrt und geführte Skitouren sind vor Ort zu bezahlen.

LEOGANGER BERGBAHNEN

One free ride up and down per stay for pedestrians with the Asitz or Steinberg cable car (can be used for tobogganing, no ski and snowboard transport).

MINING AND GOTHIC MUSEUM LEOGANG

One free admission per stay to the mining and gothic museum Leogang.

WINTER TOBOGGAN RUN BIBERG

One free ride in the shuttle taxi at the Biberg winter toboggan run from the car park to the Berggasthof Huggenberg in per day (toboggan hire not included).

CITYBUS SAALFELDEN

For Saalfelden Leogang Card holders the use of the Stadtbuss city buses line 61 and 62 is free of charge. Ski bus Nr. 696 between Saalfelden and Leogang is free for non skiers as well.

SCHLOSS RITZEN MUSEUM

One free admission per stay to the Schloss Ritzen Museum.

SAUNA SAALFELDEN & LEOGANG

One free entry per stay to the Leogang sauna (leisure centre) and the Saalfelden sauna (Ritzensee lake).

WINTER ADVENTURE PROGRAM

Participate in the snowshoe and torchlight hikes for free. Contributions towards expenses for horse-drawn carriage rides and guided ski tours to be paid on site.



PARTNER FÜR ERMÄSSIGUNGEN PARTNERS FOR DISCOUNTS

- **BOGENSPORTSCHULE NO. 1**
- **BUCHBINDEREI FUCHS**
- **CASINO ZELL AM SEE**
- **DESIGNER OUTLET SALZBURG**
- **DORFLADEN LEOGANG**
- **EAGLE EYE PARAGLIDING**
- **ERLEBNISWELT
HOLZ-MÜHLAUERSÄGE**
- **HOTEL GUT BRANDLHOF**
- **INJOY SAALFELDEN**
- **KITZSTEINHORN – DER GLETSCHER**
- **KLEIDERMANUFAKTUR
WIENERROITHER**
- **KREATIV LADEN LEOGANG**
- **MINERALIENMUSEUM & VERKAUF
LEOGANG**
- **MURMI'S KINDERLAND**
- **NATIONALPARKZENTRUM
MITTERSILL**
- **REITEN AM MILLINGHOF**
- **ROOTS CAFÉ BISTRO**
- **SALEWA MOUNTAINSHOP**
- **SCHMITTENHÖHEBAHN AG**
- **SPORT 2000 SIMON**
- **TAUERN SPA**



SAALFELDEN
LEOGANG



2020

2021

SO WIE ICH WILL

SKI & SNOWBOARD

THE WAY I WANT

SKIGEBIETSÜBERSICHT OVERVIEW

ALPIN CARD

1 Ticket. 3 Regionen. ∞ Berge. 1 ticket, 3 regions, ∞ mountains.



 **408 Pistenkilometer**
408 km ski slopes

 **121 Anlagen**
121 facilities

 **365 Tage aktiv**
365 days active

 **Gletscher inklusive**
Glacier included



LEOGANGER BERGBAHNEN



Leoganger Bergbahnen

Hütten 39, 5771 Leogang

T +43 6583 8219, info@leoganger-bergbahnen.at

www.leoganger-bergbahnen.at

FAKTEN

- 70 Seilbahnen & Lifte
- 270 Abfahrtskilometer
- Freeride Park & Snow Trails
- SkiMovie-, Speed- und Rennstrecken
- Tages- & Nachtrodelbahn
- Nachtskilauf am Schanteilift
- Gratis Skibus im Skigebiet
- Zahlreiche WLAN-Spots bei den Berg- und Talstationen
- Photopoint

SPECIAL HITS FOR KIDS

- **Gratis miniAlpini Card:**
Für Kleinkinder (geboren 2015 und später)
- **Power of Zehn:**
Jeden Samstag zahlen alle Kinder und Jugendliche unter 19 Jahren (geboren 2002 – 2014) nur 10,00 Euro für das Tagesticket
- **Osterbonus – Kids zum Nulltarif:**
gültig 27.03. – 11.04.2021
Gratis-Skipass für Kinder (geb. 2005 und später) bei gleichzeitigem Kauf ab eines 4-Tagesskipasses eines Elternteiles

Infos zur Ski Alpin Card findest du auf Seite 14-15 und auf www.alpincard.at

FACTS

- 70 cable cars and lifts
- 270 km of slopes
- Freeride park & snow trails
- SkiMovie-, speed- and race tracks
- Daytime & night Tobogganing
- Night skiing at the Schanteilift
- Free skibus in the ski area
- Numerous Wi-Fi spots at the top and base stations
- Photopoint

SPECIAL HITS FOR KIDS

- **Free miniAlpini Card:**
For children (born 2015 and later)
- **Power of Ten:**
Every Saturday, children and teens under 19 years (born 2002 – 2014) pay only 10.00 Euro for the 1-day skipass
- **Easter Bonus – Kids for Free:**
Mar 24 – Apr 11, 2021
children born in or after 2005 get their ski pass for free when a parent buys a lift pass (min. 4 days) at the same time.

Please look at page 14-15 for further details regarding the Ski Alpin Card or visit www.alpincard.at

LEO'S SCHNEELÖWENREICH LEO'S KINGDOM OF SNOW LIONS



LEO'S KINDERLAND

Direkt an der Talstation der Asitzbahn befindet sich „Leo's Kinderland“, ein Übungsgelände, das Kinderherzen höher schlagen lässt! Hier können die kleinsten Skifahrer ihre ersten Schwünge in den Schnee zaubern. Mehrere Zauberteppiche (Förderbänder) sorgen für Abwechslung am laufenden Band.

VILLA KUNTERBUNT

Die professionell geführte und kindgerecht ausgestattete „Villa Kunterbunt“ befindet sich direkt neben der Asitz Talstation gegenüber dem Kinderland. Gerne betreuen wir dort deine Liebsten, während du dich mit gutem Gewissen auf den traumhaften Hängen und den urigen Almhütten vergnügst.

Öffnungszeiten: täglich 9.30 – 15.30 h

| PREISE | Euro |
|------------------------|-------------|
| 9.30 – 12.00 h | 30,00 |
| 12.00 – 13.00 h | 13,00 |
| 13.00 – 15.30 h | 30,00 |
| ganztags | 73,00 |

Wir betreuen Kinder gerne ab 2 bzw. 2 1/2 Jahren.
Fehler und Änderungen vorbehalten!

LEO'S KIDS WORLD

Leo's kids world located directly at the base station of the Asitzbahn cable car, is a practice area for skiing that makes kids' hearts beat faster! The best way for young skiers to make the first steps on skis in the snow. Several magic carpets (rope belt conveyor) provide plenty of variety.

VILLA KUNTERBUNT

The professionally managed and child-friendly furnished 'Villa Kunterbunt' is located close to the Asitz valley station and opposite of Leo's kids world. We would be happy to look after your little ones while you enjoy the fantastic slopes and traditional Alpine huts with a clear conscience.

Hours: daily 9.30 a.m. – 3.30 p.m.

| PRICES | Euro |
|-------------------------------|-------------|
| 9.30 a.m. – 12.00 p.m. | 30,00 |
| 12.00 p.m. – 1.00 p.m. | 13,00 |
| 1.00 p.m. – 3.30 p.m. | 30,00 |
| one day | 73,00 |

We look after children from 2 resp. 2 1/2 years.
Errors and modifications subject to change!



RENNSTRECKE

- Testen Sie Ihre Laufzeit auf der permanenten Riesentorlaufstrecke bei der L8 Almbahn 4er in Leogang.

SPEEDSTRECKE

- Auf der Speedstrecke bei der L5 Asitzgipfelbahn 8er in Leogang lässt sich per Zeitmessung die genaue Geschwindigkeit ermitteln.

SKIMOVIE

- Bei der L8 Almbahn 4er spielt man die Hauptrolle in seinem eigenen Action-Film!
- Man wird vom Starthaus bis ins Ziel gefilmt und danach kann man das Video ansehen und downloaden.

SKILINE

- Skiline ermöglicht es, durch Eingabe der Skipass-Nummer die gefahrenen Höhenmeter, Liftfahrten und Pistenkilometer eines Skitages als Höhenmeterdiagramm anzuzeigen.
- Dieses Diagramm kann ganz einfach auf www.skiline.cc, in der Skiline App oder an den Skiline-Terminals im Skigebiet abgefragt werden.

RACE TRACK

- Put your race time to the permanent giant slalom track at the L8 Almbahn 4er in Leogang.

SPEED TRACK

- On the speed runs at the L5 Asitzgipfelbahn 8er in Leogang a wireless timekeeping measures your exact speed.

SKIMOVIE

- With the L8 Almbahn 4er you play the main role in your own action film!
- Your run will be filmed from the start house to the finish and right after you can watch and download it.

SKILINE

- Skiline enables you to view the elevation metres ridden, lift rides and slope kilometres of a skiing day as an altitude diagram by entering the ski pass number.
- This diagram can simply be shown at www.skiline.cc, in the Skiline app or at the Skiline terminals in the ski area.



NITRO
SNOWPARK **LEOGANG**

NITRO SNOWPARK

- Shred den, chillen, neue Lines und Jumps probieren. Der Nitro Snowpark liegt direkt an der L6 Muldenbahn 8er und hat alles was man braucht, um sein Können zu verbessern und einfach eine gute Zeit zu haben.
- Mit dem GoPro Bagjump lassen sich neue Sprünge trainieren und im Natural Freeride Park kann die Freude am Tiefschnee mit dem Nervenkitzel für Jumps und Obstacles kombiniert werden. Der „Adlerhorst“ lädt mit Liegestühlen und WLAN zum chillen ein.

NEU: DER ALPIN CARD NAVIGATOR

- Die Super-App für 3 Premium-Skieregionen
- Ab Winter 2020/21 führen Sie die 3 Premium-Skieregionen Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, Schmittenhöhe in Zell am See und Kitzsteinhorn Kaprun – respektive deren Ticketverbund ALPIN CARD – auch mobil und digital über alle Berge und Abfahrten ans gewünschte Ziel. Auch wenn Sie einmal unterwegs die Orientierung verloren haben, eine bestimmte Hütte suchen oder nur über blaue Pisten schwingen wollen: Die App ist die Map.

THE CHALLENGE

- Die größte Ski-Runde der Alpen!
- „Ski your limit“ Einer der anspruchsvollsten Ski-Runden des Winters. Seine Kennzahlen:
 - **12.400 Höhenmeter**
 - **65 Pistenkilometer**
 - **7 Stunden Skigenuss**
 - **32 Lifte**
- Die Skicircus-Runde im „Home of Lässig“ ist für sportliche Skifahrer in rund 7 Stunden machbar – ohne Mittagessen. Herausforderung angenommen?

NITRO SNOWPARK

- Shredding, chilling, trying new lines and jumps. The Nitro Snowpark is located right next to the L6 Muldenbahn 8er lift and has everything you need to improve your skills in the park and just to have a good time.
- The GoPro Bagjump enables training of new jumps. The Natural Free-ride Park makes it possible to combine the pleasure of deep snow with the adrenaline rush of jumps and obstacles. The „Adlerhorst“ invites you to chill out with deck chairs and WiFi.

NEW: THE ALPIN CARD NAVIGATOR

- The super app for 3 premium ski regions
- From winter 2020/21, the 3 premium ski regions Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, Schmittenhöhe in Zell am See and Kitzsteinhorn Kaprun – or their ticket network ALPIN CARD – will also take you mobile and digital over all mountains and slopes to your desired destination. Even if you have lost your orientation on the way, are looking for a specific hut or just want to swing over blue slopes: the app is the map.

THE CHALLENGE

- The largest ski circuit of the alps!
- “Ski your limit” One of the winter’s most demanding ski circuits.
- The figures speak for themselves:
 - **12,400 metres in height**
 - **65 kilometres of slopes**
 - **7 hours skiing time**
 - **32 lifts**
- The Skicircus circuit at the “Home of Lässig” takes sporty skiers around 7 hours to complete – a stop for lunch not included. Challenge accepted?

SKI- & SNOWBOARDSCHULEN 2020/21

SKI & SNOWBOARD SCHOOLS



KINDERSKISCHULE

| | |
|---|-------------|
| 1 Tag day | 86,00 Euro |
| 2 Tage days | 176,00 Euro |
| 3 Tage days | 239,00 Euro |
| 4 Tage days | 274,00 Euro |
| 5 Tage days | 304,00 Euro |
| 6 Tage days | 334,00 Euro |
| 1/2 Tag (ohne Mittagessen) 1/2 day (excl. lunch) | 57,00 Euro |

Für Kinder bis 13 Jahre (inkl. Mittagessen + Betreuung)
For children up to 13 years (incl. lunch + childcare)

PRIVATSTUNDEN (1 – 2 PERSONEN) PRIVATE LESSONS (1 – 2 PEOPLE)

| | |
|--|-------------|
| 2 h Vormittag (10–12 h) a.m. | 155,00 Euro |
| 3 h Vormittag (9–12 h) a.m. | 233,00 Euro |
| 2 h Nachmittag (1–3 h) p.m. | 130,00 Euro |
| 3 h Nachmittag (1–4 h) p.m. | 195,00 Euro |
| 1 Tag, 4 h day | 275,00 Euro |
| 1 Tag, 5 h day | 310,00 Euro |
| jede weitere Person each added person | 30,00 Euro |

ERWACHSENE/JUGENDLICHE

AB 15 JAHRE
(VON 10.00 – 12.30 h = ½ TAG)
ADULTS AND YOUTHS FROM 15 YEARS
(FROM 10.00 A.M. – 12.30 P.M. = ½ DAY)

| | |
|---|-------------|
| 1/2 Tag day | 70,00 Euro |
| 2 x 1/2 Tag day | 140,00 Euro |
| 3 x 1/2 Tag day | 180,00 Euro |
| 1/2 Verlängerungstag day ab from 3 Tage days | 60,00 Euro |

SNOWBOARDSCHULE (KURSE TÄGLICH AB 3 PERSONEN) SNOWBOARDING SCHOOL (COURSES DAILY FROM 3 PEOPLE)

| | |
|---|-------------|
| 1 Tag day | 70,00 Euro |
| 2 Tage days | 140,00 Euro |
| 3 Tage days | 180,00 Euro |
| 1/2 Verlängerungstag ab 3-Tageskurs pro Tag extra charge extension to 3-day-course | 60,00 Euro |

Preise inkl. aller Steuern und Abgaben allerdings ohne
Ausrüstung und Liftkarten! Prices incl. all taxes and duties
but excl. equipment and lift tickets!

SONSTIGE INFORMATIONEN OTHER INFORMATION



SCHANTEILIFT LEOGANG NACHTSKILAUF

Jeden Montag, Donnerstag und Samstag von 19.00 – 21.30 h, sowie täglich von 9.00 – 16.00 h geöffnet. Alle Tagespässe sind auch am Schanteilift gültig.

ÜBUNGSLIFT KRALLER LEOGANG

Direkt bei der Kralleralm für alle Skigäste täglich von 9.00 – 16.00 h geöffnet. Alle Tagespässe sind gültig.

SKIBUS

Der Skibusverkehr zwischen Saalfelden, Leogang und Fieberbrunn ist eine eigene Linie und fährt die im Fahrplan angegebenen Haltestellen an. Skibuspläne erhältst du an den Haltestellen, bei deinem Vermieter, sowie an der Talstation der Asitzbahn, Steinbergbahn und in den Tourismusbüros. Kein Skibus zwischen Leogang und Saalbach Hinterglemm.

SCHANTEI LIFT LEOGANG NIGHT SKIING

Every Monday, Thursday and Saturday from 7.00 – 9.30 p.m. and daily from 9.00 a.m. – 4.00 p.m. All day passes are valid on the Schanteilift.

PRACTICE LIFT KRALLER LEOGANG

The practice lift next to the Kralleralm is open daily from 9.00 a.m. – 4.00 p.m. All day passes are valid.

SKI BUS

The ski bus between Saalfelden, Leogang and Fieberbrunn is our own route and follows the stops specified in the timetable. For information about timetables, please ask your host, at the base station of the Asitz or Steinberg lift or at the tourist offices. No Skibus between Leogang and Saalbach Hinterglemm.

SICHER DURCH DEN WINTER THROUGH THE WINTER SAFELY TOGETHER

Die Sicherheit unserer Gäste sowie Mitarbeiter hat höchste Priorität. Im Sinne eines eigenverantwortlichen Handelns und eines verantwortungsvollen Umgangs miteinander haben wir unter Einhaltung aller behördlichen Auflagen entsprechende Sicherheitsvorkehrungen getroffen und wir bitten, nachfolgende Maßnahmen & Handlungsempfehlungen einzuhalten!

The safety of our guests and employees is our top priority. In the sense of acting and dealing responsibly with one another, we have taken appropriate precautions in compliant with all official requirements. Please apply the following measures and recommendations!



Mund-Nasen-Schutz tragen
Wear mouth and nose protection



Abstand halten
Keep distance



Für Durchlüftung sorgen
Ventilate the lift



Auf Handhygiene achten
Wash your hands regularly



Schutzmaske entsorgen
Dispose of the protective mask



Anweisungen befolgen
Follow the recommendations



Bargeldlos zahlen
Non-cash payments



Nur gesund auf die Piste
Only healthy on the slopes



Eigenverantwortung zeigen
Demonstrate personal responsibility

SKI SHUTTLE

Der Ski Shuttle Bon berechtigt zu einer Fahrt von der Unterkunft in Saalfelden zum Parkplatz der Talstation Steinbergbahn bzw. Asitzbahn oder zurück nach Saalfelden zu einem Vermieter.

- Gäste können das Ticket ausschließlich bei ihrem Vermieter käuflich erwerben.
- Der Ski Shuttle Bon Saalfelden Leogang, für den Winter 2020/21 fährt von 05. Dezember 2020 bis 11. April 2021.
- Der Ski Shuttle Bon kann nur in der Zeit von 08.30 h bis 11.30 h und von 13.00 h bis 18.00 h eingelöst werden. Außerhalb dieser Zeiten gelten die regulären Taxitarife.
- Der Ski Shuttle Bon ist jeweils für eine Richtung gültig, es können maximal 8 Personen mit dem Taxi mitfahren.
- Ein Ski Shuttle Bon gilt für maximal 5 Personen. Bei 6-8 Personen werden 2 Shuttlebons benötigt.
- Der Gast bestellt über eine am Ticket angeführte Telefonnummer ein Shuttle. Für die Reservierung ist ausschließlich der Gast selbst verantwortlich.

ZONE 1:

Saalfelden Zentrum, Wiesersberg, Marzon, Wiesing, Mayerhofen, Pabing, Obsmarkt, Pfaffing, Ritzensee, Thor, Kehlbach, Biberg, Dorfheim, Uttenhofen

15,00 EURO

pro Ski Shuttle Bon

Allgemeine Bedingungen

Außerhalb der angeführten Zeiten ist das Taxiunternehmen berechtigt, den regulären Tarif zu verlangen. Bei missbräuchlicher Verwendung ist das Taxiunternehmen angehalten, unverzüglich den Bon ohne Leistungserbringung einzuziehen und beim Tourismusbüro zu melden.

SKI SHUTTLE

The ski shuttle voucher entitles you to a journey from your accommodation in Saalfelden to the car park at the valley station of the Steinbergbahn or Asitzbahn or back to your accommodation in Saalfelden.

- Guests can purchase the ticket from their accommodation establishment.
- The Saalfelden Leogang ski shuttle for winter 2020/21 operates from 5th December 2020 to 11th April 2021.
- The ski shuttle voucher can only be used from 8.30 to 11.30 a.m. and from 1.00 to 6.00 p.m. The regular taxi tariffs apply outside of these times.
- The ski shuttle voucher is valid for one direction and max. 8 people can travel with the taxi.
- One ski shuttle voucher is valid for a maximum of five persons. For 6-8 persons two shuttle vouchers are needed.
- The guest should order the ski shuttle using the telephone number stated on the ticket.
- The guest is responsible for making bookings.

ZONE 2:

Hohlwegen, Harham, Weikersbach, Haid, Schützing, Gerling, Pfaffenhofen, Ruhgassing, Bsusch, Letting, Breitenbergham, Schmalenbergham, Niederhaus, Deuting, Hof, Schmieding, Almdorf, Schinking, Rain, Ramseiden, Oedt, Bürgerau, Bachwinkl

21,00 EURO

each ski shuttle voucher

General terms and conditions

Outside of the specified times, the taxi company is entitled to charge its regular tariff. In the case of misuse, the taxi company is required to withdraw the voucher immediately without providing the service and to report to the tourist office.



SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

WINTER ALTERNATIV WINTER ALTERNATIVES

THE WAY I WANT

SCHULEN & SHOPS SCHOOLS & SHOPS

SKISCHULEN LEOGANG IM ÜBERBLICK SKI SCHOOL LEOGANG OVERVIEW

| | | |
|--|-----------|---|
| Ski- und Snowboardschule Altenberger | Rain 77 | Sport Mitterer Talstation Asitzbahn T +43 6583 8246-430 Hotel Krallerhof Rez. T +43 6583 8246 Villa Kunterbunt T +43 6583 8246-431 Sport Center + Kinderland Talstation Steinbergbahn T +43 6583 8246-432 |
| BOARD.AT – Snowboardschule | Hütten 33 | T +43 6583 20086 |
| Schneesportschule Asitz | Rain 130 | T +43 6583 20205 |
| Ski- und Snowboardschule Deisenberger | Hütten 33 | Büro Office T +43 6583 7200 M +43 676 4985678 |

LANGLAUF-FACHGESCHÄFT SPECIALIST CROSS-COUNTRY SKIING STORE

| | | | |
|-------------------------|----------|------------|---------------------------------------|
| Sport Grossegger | Bsuch 97 | Saalfelden | T +43 6582 73053 M +43 664 5309289 |
|-------------------------|----------|------------|---------------------------------------|

LANGLAUFKURSE CROSS-COUNTRY SKIING FOR BEGINNERS

| | | | |
|---------------------------------------|-------------|------------|---------------------------------------|
| Alpinskischule Markus Hirnböck | Bachwinkl 4 | Saalfelden | T +43 664 4411206 |
| Sport Grossegger | Bsuch 97 | Saalfelden | T +43 6582 73053 M +43 664 5309289 |

WEITERE VERLEIHE FURTHER RENTALS

| | | | |
|---------------------------|---------------------|------------|------------------|
| Sport Herzog | Dorf 126 | Leogang | T +43 6583 7287 |
| Sport Mitterer | Asitz Talstation | Leogang | T +43 6583 8642 |
| Riedlsperger Sport | Leogang 85 | Leogang | T +43 6583 20225 |
| Sport 2000 Simon | Leogangerstrasse 23 | Saalfelden | T +43 6582 70488 |



NORDIC PARK SAALFELDEN

LANGLAUFEN & CO ÜBER DIE NEUE LUST AM WINTER

Es muss nicht immer Skifahren sein: Der Nordic Park Saalfelden am Ritzensee bietet kilometerlange Loipen, Winterwanderwege, Action und Kulinarisches.

LANGLAUFEN

Top gepflegte Loipen und sogar eine Flutlicht-Loipe für spätabendliches Vergnügen.

FUN & SNOW PARK

Kleine Hügel und Schanzen, leichte Abfahrten und Kurven ermöglichen kleinen Langläufern Spaß & Action.

WINTERWANDERUNGEN

Drei Rundwanderungen stillen die Wanderlust auch in der kalten Jahreszeit.

NATUREISLAUFBAHN RITZENSEE

Ob Eislaufen oder Eisstockschießen – der Ritzensee macht's möglich.

BIATHLON – WENN AUSDAUER AUF KONZENTRATION TRIFFT

Saalfelden Leogang ist eine der beliebtesten Biathlon-Regionen Österreichs. Im Nordic Park befinden sich entsprechende Trainingseinrichtungen.

KULINARISCHE ERLEBNISSE

Für das leibliche Wohl sorgen das Seerestaurant Ritzen, der Klampfererhof und das 4*S Hotel Ritzenhof.

CROSS-COUNTRY SKIING AND MORE A WHOLE NEW ENTICEMENT TO WINTERTIME

It doesn't always have to be downhill skiing: The Nordic Park Saalfelden at the Lake Ritzensee offers many kilometres of cross-country skiing and winter hiking trails, action and culinary experiences.

CROSS-COUNTRY SKIING

Superbly-maintained trails as well as a floodlight trail for evening enjoyment awaits you.

FUN & SNOW PARK

Small hills and ski-jumps, gentle slopes and curves let kids have fun & action.

HIKING IN A WINTERWONDERLAND

Enjoy the wintertime on the three circuit-hiking trails.

NATURAL ICE RINK LAKE RITZENSEE

Whether ice skating or curling – both is possible.

BIATHLON – WHERE ENDURANCE MEETS CONCENTRATION

Saalfelden Leogang is highly esteemed for biathlon. The Nordic Park offers biathlon training facilities.

CULINARY EXPERIENCES

Seerestaurant Ritzen with lake view, the Klampfererhof and the 4*S Hotel Ritzenhof will take care of your physical well-being.

RODELN TOBOGGAN



RODELBAHN AM ASITZ

TOBOGGANING ON THE ASITZ

| | ERWACHSENE ADULTS | KINDER KIDS* |
|--------------------------------------|-------------------|--------------|
| Einzelfahrt single way ticket | 28,00 Euro | 14,00 Euro |
| Abendkarte evening ticket | 33,00 Euro | 16,50 Euro |

Preise inkl. Leihrodel. exkl. 10,00 Euro Kaution Prices incl. rental toboggan. excl. 10,00 Euro deposit

TAGESRODELN

Start: Stöcklalm
Ziel: Forsthofalm

Von 13.00 bis 16.00 h,
Benützung der Rodelstrecke im Skipass
inkludiert (ohne Leihrodel).
Leihrodel 8,00 Euro und
Kaution 10,00 Euro.

NACHTRODELN

Start: Stöcklalm
Ziel: Asitz Talstation

Jeden Dienstag und Freitag Nachtfahrt der
Asitz Kabinenbahn von 18.00 bis 22.30 h.

Skipässe ab 2 Tage + Saisonkarten: Berg-
und Talfahrt bei der Nachtfahrt inkludiert.
(ausgenommen Leihrodelgebühr & Kaution)!

Gruppe: pro 10 bezahlten Karten
ist die 11. Karte frei!

* Jahrgänge 2005 – 2014

DAYTIME TOBOGGANING

Start: Stöcklalm
Destination: Forsthofalm

From 1.00 p.m. to 4.00 p.m.,
the ski pass includes the toboggan run
(without toboggan rental).
toboggan rental 8.00 Euro and
deposit 10.00 Euro.

NIGHT TOBOGGANING

Start: Stöcklalm
Destination: Asitz base station

Every Tuesday and Friday – night transport
on the Asitz lift from 6.00 p.m. to 10.30 p.m.

From 2-day-ski ticket + season tickets:
ascent & descent for night trip included!
(Except toboggan rental & deposit)

Group: the 11th ticket is free
with every 10th ticket purchased!

* Born 2005 – 2014



WINTER NATUR RODELBAHN BIBERG

Mit einer 6 km langen beleuchteten und beschneiten Naturrodelbahn bietet der Biberg eine der schönsten Rodelbahnen in ganz Salzburg. Bereits ab 5,00 Euro pro Person kann man mit einem Shuttle gemütlich von der Bockareit Stub'n zum Huggenberg gelangen. Von dort aus geht's dann zu Fuß noch ca. 50 Minuten durch die tief verschneite Landschaft zum Berggasthof Biberg.

Kinder unter 10 Jahren in Begleitung eines Erwachsenen fahren gratis.

Rodelverleih Berggasthof Huggenberg oder Berggasthof Biberg 5,00 Euro pro Rodel.

NATURAL WINTER TOBOGGAN RUN AT THE BIBERG

With its 6 km floodlit natural snow-covered toboggan run, the Biberg is one of the most beautiful toboggan runs in Salzburg. For 5.00 Euro you can enjoy a comfortable journey with a shuttle from the Bockareit Stub'n to the Huggenberg. From here, it's a 50 minute walk through a deep snowy landscape to the Berggasthof Biberg.

Children under 10 years of age (accompanied by an adult) are free of charge.

Toboggan rental at the Berggasthof Huggenberg or Berggasthof Biberg 5,00 Euro per toboggan.

RODELN SLEDGING

Berggasthof Biberg T +43 664 3378567

Berggasthof Huggenberg T +43 6582 73497

WINTERERLEBNISPROGRAMM WINTER ADVENTURE PROGRAM



| AUF ANFRAGE ON REQUEST | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
|--|--|---|---|
| Schnupper-Langlaufen im Nordic Park Saalfelden Cross-Country Skiing for beginners at Nordic Park Saalfelden | Uhrzeit nach Vereinbarung Time depending on guide and participants | Andrea Grossegger T +43 6582 73053 T +43 664 5309289 | Langlaufstadion Ritzensee Cross Country Skiing Stadium Ritzensee |
| MONTAG MONDAY | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
| Yoga Spaziergang Yoga walk | 8.00 – 9.30 h 8.00 – 9.30 a.m. | Carmen Stöckl | Taxau Schrebergärten |
| Fackelwanderung Torchlight Hiking Tour | 17.30 – 19.00 h 5.30 – 7.00 p.m. | Birgit Battocleti | Tourismusbüro Leogang |
| DIENSTAG TUESDAY | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
| Morgen-Wanderung im Sonnenaufgang Sunrise morning hike | 6.30 – 8.15 h 6.30 – 8.15 a.m. | Birgit Battocleti | Nordic Park Ritzensee Saalfelden |
| Einsteiger-Skitour mit Sicherheitstraining Guided-Skitour with safety training for beginners | 13.00 – 16.00 h 1.00 – 4.00 p.m. | MOUNTAIN- MYSTICS Bgf. Georg Oberlechner | Parkplatz Schantei-Lift Schanteilift parking lot |
| Panorama Schneeschuhwanderung „Panorama“ snow shoe hiking tour | 13.00 – 16.00 h 1.00 – 4.00 p.m. | Birgit Battocleti | Bergstation Asitz- und Steinbergbahn, Panoramatafel |
| MITTWOCH WEDNESDAY | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
| Schneeschuhwanderung mit Tiefschnee-Erlebnis Snow shoe hiking tour with experience of deep snow | 13.00 – 16.00 h 1.00 – 4.00 p.m. | Skischule Deisenberger | Skischule Deisen- berger Talstation Asitzbahn Ski school Deisen- berger valley station Asitz cable car |

WINTERERLEBNISPROGRAMM WINTER ADVENTURE PROGRAM

| | | | |
|--|--|--|---|
| Wanderung durch die Winterlandschaft Hiking through the winter landscape | 16.00 – 18.30 h mit Einkehr 4.00 - 6.30 p.m. with contemplation | Birgit Battocleti | Parkplatz Abzweigung Forsthofalm junction to the Forsthofalm |
| DONNERSTAG THURSDAY | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
| Schneeschuhwanderung mit Rodelspass Snow Shoe hiking tour with tobogan fun | 9.00 – 13.00 h 9.00 a.m. – 1.00 p.m. | Birgit Battocleti | Parkplatz Biberg, Bockareitstübchen parking lot Biberg, Bockareitstübchen |
| Skitour im Tiefschnee-gelände mit möglicher Abfahrt über die Piste Guided ski touring in the deep snow terrain with possible descent over the skiing slope | 13.00 – 16.00 h 1.00 – 4.00 p.m. | Skischule Deisenberger | Skischule Deisenberger Talstation Asitzbahn Ski school Deisenberger valley station Asitz cable car |
| Pferdeschlittenfahrt Horse-drawn sleigh ride | 17.00 – 18.00 h 5.00 – 6.00 p.m. | Familie Kendlbacher | Hotel Ritzenhof, Saalfelden |
| FREITAG FRIDAY | | TREFFPUNKT MEETING POINT | |
| Nordic Walking Nordic walking tour | 8.00 – 9.30 h 8.00 – 9.30 a.m. | Carmen Stöckl | Großparkplatz parking lot Saalfelden Mühlbachweg 9 |
| Schneeschuhwandern mit Natur erleben und verstehen Snow shoe hike – experience and understand nature | 13.00 – 16.00 h 1.00 – 4.00 p.m. | MOUNTAIN-MYSTICS Bgf. Georg Oberlechner | Parkplatz Schantei-Lift Schanteilift parking lot |

INFO

- **Mindestteilnehmerzahl**
aller Touren: 2 Personen
Änderungen vorbehalten
- Touren sind teilweise wetterabhängig
- alle Touren sind mit der SALE Card kostenlos, ausgenommen die Pferdeschlittenfahrt
- Anmeldung **bis 16.00 h** am Vortag
T +43 6582 70660

INFO

- **Minimum participants:**
2 persons. Subject to modifications
- bad weather can lead to tour cancellations
- all activities are free with the SALE Card, except horse-drawn sleigh ride
- Booking **until 4.00 p.m.**
on the previous day
T +43 6582 70660

PREMIUM BERGSPORT PROGRAMM PREMIUM MOUNTAIN SPORTS PROGRAM



MEHR ERLEBNIS UND SICHERHEIT MIT PROFI-BERGFÜHRER

Exklusive Bergerlebnisse mit einem staatlich geprüften und autorisierten Bergführer & Skiführer der Region Saalfelden Leogang.

Höchste Sicherheit und Qualität gepaart mit Individualität und Flexibilität.

MORE EXPERIENCE AND SAFETY WITH PROFESSIONAL MOUNTAIN GUIDES

Exclusive mountain experience with a professional mountain and ski guide from Saalfelden Leogang.

Highest safety and quality paired with individuality and flexibility.



WIR FREUEN UNS AUF EINE ANFRAGE WE ARE HAPPY ABOUT YOUR REQUEST

| | | |
|-----------------------------|-------------------|--|
| Georg Oberlechner | T +43 664 4505969 | georg@mountain-mystics.at |
| Franz Deisenberger | T +43 676 4985678 | berg@skideisenberger.at |
| Ingolf Hammerschmied | T +43 664 9182404 | ingolf.hammerschmied@sbg.at |
| Markus Mayrhofer | T +43 664 8474260 | markus.mayrhofer@alpenwerk.at |
| Markus Hirnböck | T +43 664 4411206 | info@alpinskischule.at |

PREMIUM BERGSPORT PROGRAMM PREMIUM MOUNTAIN SPORTS PROGRAM



SKITOUREN

- Täglich auf Anfrage
- Individuelle Tourenauswahl
- Bergführertarif 360,- Euro pro Tag für 1-2 Personen (jede weitere Person +40,- Euro)
- Anfallende Spesen sind nicht enthalten
- Lawinen-Sicherheitsausrüstung wird bei Bedarf zur Verfügung gestellt
- Touren-Skiausrüstung kann bei Bedarf gemeinsam im Sportgeschäft ausgeliehen werden

FREERIDEN

- Täglich auf Anfrage
- Individuelle Routenauswahl
- Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn
- Gletscherskigebiet Kitzsteinhorn Kaprun
- Bergführertarif 360,- Euro pro Tag für 1-2 Personen (jede weitere Person +40,- Euro)
- Anfallende Spesen sind nicht enthalten
- Lawinen-Sicherheitsausrüstung wird bei Bedarf zur Verfügung gestellt
- Freeride-Skiausrüstung kann bei Bedarf gemeinsam im Sportgeschäft ausgeliehen werden

SKI TOURS

- Daily on request
- Individual tour choice
- Price: 360,- Euro per day for 1-2 persons (every further person 40,- Euro)
- Incurring expences are not included
- Avalanche equipment will be provided for free
- Touring equipment can be rent in our sports shops

FREERIDE

- Daily on request
- Individual tour choice
- Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn
- Glacier ski area Kitzsteinhorn Kaprun
- Price: 360,- Euro per day for 1-2 persons (every further person 40,- Euro)
- Incurring expences are not included
- Avalanche equipment will be provided for free
- Freeride equipment can be rent in our sports shops

SHOPPINGERLEBNIS FÜR DIE GANZE FAMILIE

- Top Sportangebot auf 1.300 m²
- Gemütlicher Bar- & Loungebereich
- Boulderwand & Kinder-rutsche
- Große Auswahl an Top-Marken
- Professionelle Beratung



BESUCHE EINEN UNSERER 30 SHOPS AN 9 TOP-STANDORTEN IN ÖSTERREICH
14x SHOPS MIT SKIVERLEIH IN KAPRUN, ZELL AM SEE UND SAALBACH

Bründl Sports Saalfelden, Otto-Gruber-Str. 1, 5760 Saalfelden, +43.65.82.70.015, saalfelden@bruendl.at, bruendl.at




More
Everything.


5K Video
20MP Photo


Dual LCD Screen
With Larger Rear LCD


HyperSmooth 3.0
With Boost


In-Camera
Horizon Leveling


30% More
Battery Life*


TimeWarp 3.0

*Compared to HERO8 Black.

Available now at www.gopro.com



© 2021 GoPro, Inc. All rights reserved.

SCHNEESCHUHWANDERN SNOWSHOEING



Sanft durch die Ruhe der Winterlandschaft schreiten, Schritt für Schritt dem Alltag entfliehen und die Natur in ihrer reinsten Form erleben. Beim Schneeschuhwandern in Saalfelden Leogang entdeckst du die unberührtesten Ecken des Winters – alleine oder mit Guide, mit eigenen Schneeschuhen oder Leihmaterial.

Stride gently through the quiet of the winter landscape, leave your everyday cares behind with each step you take and experience nature in its purest form. On a snowshoe hike in Saalfelden Leogang, you can discover the most undisturbed corners of winter – either alone or with a guide and using your own snowshoes or rental equipment.

TIPP: Schau in unser Wochenprogramm nach geführten Schneeschuhwanderungen!

TIP: Don't forget to check the weekly programme for guided snowshoe hikes!

SCHNEESCHUHVERLEIH SNOW SHOE HIRE

| | | |
|--|------------------------------------|--|
| Salewa Mountainshop Saalfelden Voranmeldung notwendig. Advance notification required. | Leoganger Straße 30a Saalfelden | T +43 6582 76566 www.salewamountainshop.at |
| Ski- und Snowboardschule Deisenberger | Hütten 33 Leogang | T +43 676 4985678 www.skideisenberger.at |
| Outdoor Team Geisler | Saalfelden | T +43 664 2807838 www.outdoor-geisler.at |
| Sport 2000 Simon | Leoganger Straße 23 Saalfelden | T +43 6582 70488 www.sport2000-simon.at |



SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

**SPORT &
FREIZEIT
SPORTS &
RECREATION**

THE WAY I WANT

TAUERN SPA ZELL AM SEE-KAPRUN



CARD PARTNER

TAUERN SPA ZELL AM SEE-KAPRUN, Tauern Spa Platz 1, 5710 Kaprun
T +43 6547 2040-0, office@tauernspakaprun.com
www.tauernspakaprun.com

TAUERN SPA ZELL AM SEE-KAPRUN

Gönn dir (ent-)spannende Momente in der 20.000 m² großen SPA Wasser- & Saunawelt:

- 11 Pools
- 10 Saunen & Dampfbäder
inkl. Textilsaunabereich
- ein separater Kinderbereich
- 3 Restaurants & Bars
- Körper- & Kosmetikbehandlungen
im Alpin Vital SPA & Kosmetik
sorgen für Erholung & Wohlbefinden.

ÖFFNUNGSZEITEN

- ganzjährig geöffnet,
täglich 9.00 – 22.00 h
- Zell am See: Bus 660 | Kaprun: Bus 660

ONLINE TICKET

Sichern Sie sich einen garantierten Eintritt für die SPA Wasser- & Saunawelt. Nützen Sie hierfür unseren Online-Service & buchen Sie Ihren sicheren Thermeneintritt bis zum Vorabend.

TAUERN SPA ZELL AM SEE-KAPRUN

Allow yourself relaxing moments in the 20.000 m² SPA Water- and Sauna world:

- 11 pools
 - 10 saunas & steam baths
incl. textile saunas
 - a special children's area
 - 3 restaurants & bars
 - Alpin Vital SPA & Kosmetik
for various treatments
- will make your holiday as relaxing as it can be.

OPENING HOURS

- open daily, all year round
9.00 a.m. – 10.00 p.m.
- Zell am See: Bus 660 | Kaprun: Bus 660

ONLINE TICKET

In order to secure your guaranteed entry for the SPA Water- & Saunaworld please book your online ticket the evening before in our online shop.



CARD PARTNER

Gletscherjet Talstation, Kesselfallstraße 60, 5710 Kaprun
MK Maiskogelbahn Talstation, Kitzsteinhornplatz 1a, 5710 Kaprun
 T +43 6547 8621, office@kitzsteinhorn.at
www.kitzsteinhorn.at

KITZSTEINHORN – DER GLETSCHER

Bei der einzigartigen Panoramafahrt K-ONNECTION direkt von Kaprun ins ewige Eis auf 3.000 m. 100 % Schneesicherheit, schier grenzenlose Wintersportmöglichkeiten, Ski-in Ski-out zum/vom Gletscher und mit TOP OF SALZBURG-Gipfelwelt 3000 ein ganzjährig faszinierendes Ausflugsziel. Dort warten überwältigende Ausblicke auf Österreichs höchste Berge und in den Nationalpark Hohe Tauern.

TIPP

- 27.12.20-11.4.2021
 jeden Di & So
Kitzsteinhorn EXPLORER TOUR –
Erkundungstour mit Nationalpark Ranger
durch 4 Klimazonen.
 € 9,-/p.P. kitzsteinhorn.at/explorer

KITZSTEINHORN – THE GLACIER

Take a unique panoramic ride on the K-ONNECTION cable car – straight from Kaprun to the eternal ice at 3000 m. Enjoy guaranteed snow, almost limitless winter sports options and Ski-in Ski-out to/from the glacier. Plus, there's TOP OF SALZBURG 3000, a fascinating destination all year round, offering breathtaking views onto Austria's highest mountains and into the Hohe Tauern national park.

TIPP

- 27.12.20-11.4.2021
 Every Tue & Sun
- **Kitzsteinhorn EXPLORER TOUR –**
Discovery tour with a national park ranger
through 4 climate zones.
 € 9 p.p. kitzsteinhorn.at/explorer

ALLE PARTNERBETRIEBE ALL PARTNER COMPANIES

| ACTION | | | |
|---|------------------------|-------------|--------------------|
| Flying Fox XXL | Hütten 39 | Leogang | T +43 6583 8219-57 |
| BILLARD BILLARDS | | | |
| Hotel Gasthof Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 6582 792 |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |
| Kap Verde | Lofererstraße 44 | Saalfelden | T +43 680 2186224 |
| BOGENSCHIESSEN ARCHERY | | | |
| Bogensportschule No. 1 | | | T +43 676 5279655 |
| BOWFIRE Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 677 62446140 |
| Schosi 3D-Bogenparcours | Sonnberg 11 | Leogang | T +43 664 1210514 |
| EISLAUFEN ICE SKATING | | | |
| Eishalle | Steinergasse 3 – 5 | Zell am See | T +43 6542 7850 |
| Ritzensee | | Saalfelden | 10.00 – 22.00 h |
| EISSTOCKSCHIESSEN CURLING | | | |
| Freizeitanlage Sonnrain | Sonnrain 62 | Leogang | T +43 699 18160103 |
| Hotel Gasthof Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 6582 792 |
| FAHRTECHNIKZENTRUM ÖAMTC DRIVING CENTRE | | | |
| ÖAMTC Fahrtechnikzentrum Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 75260 |
| FITNESSSTUDIO GYM | | | |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |
| Injoy Ritzensee | Ritzenseestraße 37 | Saalfelden | T +43 6582 70358 |
| Körperformen Saalfelden | Leopold-Luger-Straße 1 | Saalfelden | T +43 6582 70544 |
| MY GYM Fitnesscenter | Leopold-Luger-Straße 1 | Saalfelden | T +43 662 243153 |
| STARK Fitness & Coaching | Bahnhofstraße 24 | Saalfelden | T +43 650 3058210 |
| X-Press Fitnessclub by Injoy | Zellerstraße 31a | Saalfelden | T +43 6582 70358 |
| INTERNET | | | |
| Kap Verde | Lofererstraße 44 | Saalfelden | T +43 680 2186224 |

ALLE PARTNERBETRIEBE ALL PARTNER COMPANIES

| | | | |
|---|----------------------|------------|--------------------------------------|
| Leoganger Bergbahnen | Hütten 39 | Leogang | T +43 6583 8219 |
| Öffentliche Bücherei | Leogangerstraße 1 | Saalfelden | T +43 6582 76272 |
| WLAN Hotspots | | Saalfelden | |
| KARTBAHN ICE KART | | | |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 75260 |
| KEGELN BOWLING | | | |
| Hotel Gasthof Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 6582 792 |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |
| Kegelbahn Ramseiden | Ramseiden 218 | Saalfelden | T +43 6582 20261 |
| KINO CINEMA | | | |
| DIESEL Kino | Gewerbestraße 2 | Bruck | T +43 6545 70090 |
| Kunsthau Nexus | Am Postplatz 1 | Saalfelden | T +43 6582 74963 |
| KLETTERN CLIMBING | | | |
| Kletterhalle „felsenfest“ | Leoganger Straße 30a | Saalfelden | T +43 664 1238985 |
| Kletterhalle Leogang | Leogang 17 | Leogang | T +43 664 9182404 |
| Kletterturm, Boulderraum, Salzburger Hof | Sonnberg 170 | Leogang | T +43 6583 7310 |
| KULTUR CULTURE | | | |
| Bergbau- und Gotikmuseum in Hütten | Hütten 10 | Leogang | T +43 6583 7105 |
| Congress Saalfelden | Stadtplatz 2 | Saalfelden | T +43 6582 76700 |
| Kinder- und Jugendzentrum | Berglandstraße 28 | Saalfelden | T +43 6582 70288 |
| Kunsthau NEXUS | Am Postplatz 1 | Saalfelden | T +43 6582 74963 |
| Museum Schloss Ritzten | Museumsplatz 1 | Saalfelden | T +43 6582 72759 |
| MINERALIEN MINERALS | | | |
| Kristallkeller Lemberger | Sonnrain 121 | Leogang | T +43 6583 7540 |
| Privates Mineralienmuseum Bründl Franz | Sonnrain 61 | Leogang | T +43 6583 8476 T +43 664 5940415 |

ALLE PARTNERBETRIEBE ALL PARTNER COMPANIES

OUTDOOR ADVENTURES

Elements Outdoor Sports Leogang T +43 664 2439087

Mountain-Mystics Leogang T +43 664 4505969

Outdoor Team Geisler Saalfelden T +43 664 2807838

PFERDESCHLITTENFAHRTEN HORSE DRAWN SLEIGH RIDES

Familie Kendlbacher Saalfelden T +43 664 1541542

Mitterlechner Hermann Leogang T +43 664 4444440

REITEN HORSE RIDING

Grukodilfarm Uttenhofen 28 Saalfelden T +43 6582 20046

Hotel Gasthof Schörhof Marzon 10 Saalfelden T +43 664 3928792

Island Reiterhof Messner Pabing 5 Saalfelden T +43 664 3817081

Jodlgut Ecking 4 Leogang T +43 699 18171553

Millinghof Sonnberg 15 Leogang T +43 6583 20092

Stoffenhof Ullach 6 Leogang T +43 6583 7085

Yvonne Kendlbacher Dorfheimerstraße 45 Saalfelden T +43 664 3928802

RODELN TOBOGGANING

**Berggasthof Biberg
"Berli's Hütte"** Kehlbach 43 Saalfelden T +43 664 3378567

Berggasthof Huggenberg Kehlbach 21 Saalfelden T +43 6582 73497

Leoganger Bergbahnen Hütten 39 Leogang T +43 6583 8219

SCHNAPSBRENNEREIEN SCHNAPPS DISTILLERY

Herzog Siegfried Breitenbergham 5 Saalfelden T +43 6582 75707

Stocki's Mountain Destillerie Rain 128 Leogang T +43 6583 8395

Tribuser Erna Sinning 13 Leogang T +43 6583 8551

SCHNEESCHUHWANDERN SNOW SHOEING

Outdoor Team Geisler Saalfelden Saalfelden T +43 664 2807838

**Berg Abenteurer
Ingolf Hammerschmied** Lenzing 125 Saalfelden T +43 664 9182404

ALLE PARTNERBETRIEBE ALL PARTNER COMPANIES

| SCHNEESCHUHWANDERN SNOW SHOEING | | | |
|--|-------------------|------------|--|
| Elements Outdoor Sports | Hütten 39 | Leogang | T +43 664 2439087 |
| Mountain-Mystics | Leogang 56 | Leogang | T +43 664 4505969 |
| Ski- und Snowboardschule Deisenberger | Hütten 33 | Leogang | T +43 6583 7200 T +43 6583 7100 |
| SKITOUREN SKI TOURS | | | |
| Alpinskihschule Markus Hirnböck | Bachwinkl 4 | Saalfelden | T +43 664 4411206 |
| Berg Abenteuer Ingolf Hammerschmied | Lenzing 125 | Saalfelden | T +43 664 9182404 |
| Elements Outdoor Sports | Hütten 39 | Leogang | T +43 664 2439087 |
| Markus Mayrhofer | Sinning 56 | Leogang | T +43 664 8474260 |
| Mountain-Mystics | Leogang 56 | Leogang | T +43 664 4505969 |
| Outdoor Team Geisler | Saalfelden | Saalfelden | T +43 664 2807838 |
| Ski- und Snowboardschule Deisenberger | Hütten 33 | Leogang | T +43 6583 7200 T +43 6583 7100 |
| SKISPRUNGSCHULE SKI JUMPING SCHOOL | | | |
| Mag. Florian Greimel | | Saalfelden | T +43 650 3422897 |
| SQUASH | | | |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |
| Hotel Krallerhof | Rain 6 | Leogang | T +43 6583 8246 |
| TANDEMFLIEGEN & PARAGLIDING | | | |
| Eagle Eye Paragliding | Bachwinkl 120 | Saalfelden | T +43 664 8347051 T +43 664 5115155 |
| Alois Mitteregger | | Saalfelden | T +43 650 3928099 |
| Flugschule AIR STAR | Güterstraße 5d/42 | Saalfelden | T +43 6582 70708 T +43 650 5010102 |
| TENNIS | | | |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |

SPORTGESCHÄFTE SPORT SHOPS

SAALFELDEN

| | | |
|----------------------------|----------------------|---------------------|
| Bronx, Boardshop | Mittergasse 26 | T +43 6582 76251 |
| Bründl Sports | Otto-Gruber-Straße 1 | T +43 6582 70015240 |
| Hervis Sports | EKZ-Interspar | T +43 6582 73098-0 |
| Salewa Mountainshop | Leoganger Straße 30a | T +43 6582 76566 |
| Sport Grossegger | Bsuch 97 | T +43 6582 73053 |
| Sport 2000 Simon | Leoganger Straße 23 | T +43 6582 70488 |

LEOGANG

| | | |
|-------------------------------|--------------------------|------------------|
| BOARD.AT Snowboardshop | Hütten 33 (Hotel Bacher) | T +43 6583 20086 |
| Riedlsperger Sport | Leogang 85 | T +43 6583 20225 |
| Sport Herzog | Dorf 126 | T +43 6583 7287 |
| Sport Mitterer | Steinbergbahn | T +43 6583 8642 |
| Sport Mitterer | Asitz Talstation | T +43 6583 8642 |

SPORT MITTERER GMBH LEOGANG



Wir haben für alle Wintersportstile das passende Angebot im Sortiment. Bei uns wirst du unter anderem mit Toni Sailer, Bogner Fire&Ice, Goldbergh, Schöffel, Spyder, Salomon, Peak Performance, Scott, Protest, Ortovox, Martini, Maloja, Icepeak, Kari Traa, Lutha und Picture Organic Clothing und vielem mehr ausgestattet.

We offer a variety of all winter sports styles and brands ranging from Toni Sailer, Bogner Fire&Ice, Goldbergh, Schöffel, Spyder, Salomon, Peak Performance, Scott, Protest, Ortovox, Martini, Maloja, Icepeak, Kari Traa, Lutha und Picture and Organic Clothing.



Sport Mitterer GmbH

Hütten 39, 5771 Leogang

T +43 6583 8642, info@sportmitterer.at

www.sportmitterer.at



Simon Hutter KG, Leogangerstraße 23, 5760 Saalfelden
T +43 6582 70488, info@sport2000-simon.at
www.sport2000-simon.at

Dein Wintersport-Profishop in Saalfelden für die passende Ski-Komplettausstattung für die Piste, Loipe und den Tourenskisport. Mieten oder günstig kaufen – bei bester Beratung, Service und Qualitätsgarantie führender Hersteller.

Spezial:

Marken-Sport-OUTLET-Tiefstpreissshop mit bis zu -70% Preisnachlass

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. – Fr. 9.00 bis 18.30 h

Sa. 8.30 bis 17.00 h

Im Zeitraum von 25.12.2020 bis Mitte März 2021 auch an den Sonn- und Feiertagen von 9.00 bis 11.00 und 15.00 bis 17.00 h geöffnet

- Verkauf, Service und Verleih für
- Ski Alpin – Tourenskisport und Langlauf
- Skischuh-Spezialist
- Schneeschuhverleih

This professional winter sports store in Saalfelden provides a wide selection of equipment for downhill, cross-country, and backcountry skiing for purchase or rent. Our knowledgeable staff is happy to assist you in choosing top-quality items by leading brands at a low price.

Special:

bargain brand name OUTLET section. with up to -70% discount

HOURS:

Mon – Fri 9.00 a.m. – 6.30 p.m.

Sat 8.30 a.m. – 5.00 p.m.

In the period of 25.12.2020 – mid of March 2021 the shop is also open on Sundays and legal holidays from 9.00 – 11.00 a.m. and 3.00 – 5.00 p.m.

- Sale, service, and rentals of downhill, cross-country, and backcountry skiing equipment
- Ski boot specialist
- Snowshoe rental facility

SALEWA MOUNTAINSHOP IN SAALFELDEN



Salewa Mountainshop

Leogangerstraße 30a, 5760 Saalfelden

T +43 6582 76566

www.salewamountainshop.at

Fachkundige Beratung zählt zu unseren Stärken. Innovative Materialien und Produkte der Marken SALEWA, Dynafit, Wild Country, Black Diamond, Petzl, E9, Evolv, La Sportiva, Movement usw. gehören zu unserem Sortiment.

We specialize in providing professional advice. Our range focuses on innovative materials and products from trusted brands like SALEWA, Dynafit, Wild Country, Black Diamond, Petzl, E9, Evolv, La Sportiva and Movement.

ÖFFNUNGSZEITEN HOURS

Mo-Fr: 10.00 – 18.30 h, 10 a.m. – 6.30 p.m.

Sa: 10.00 – 16.00 h, 10 a.m. – 4.00 p.m.

FELSENFEST KLETTERHALLE



DAS STEILSTE URLAUSVERGNÜGEN

Klettern vom Feinsten auf 1.640 m² und bei jedem Wetter – die 18 Meter hohe Kletterhalle „felsenfest“ bietet Routen und Boulder in allen Schwierigkeitsgraden für Anfänger und Profis gleichermaßen.

SHEER VACATION FUN

A 1,640 m² climbing hall with an 18-meter-high climbing wall offers routes and boulders for all levels of difficulty, from beginners to pros (including outdoor climbing wall).

Felsenfest Kletterhalle

Leoganger Straße 30a, 5760 Saalfelden

T +43 664 1238985

www.felsenfest.cc

ÖFFNUNGSZEITEN HOURS

Mo-So: 10.00 – 22.00 h, 10 a.m. – 10 p.m.

| Automobil QUALITÄTS-SERVICE | Automobil QUALITÄTS-REPARATUR | Automobil BREMSEN-SERVICE |
|--|--|--|
|  <p>Wollen Sie die Lebensdauer Ihres Autos verlängern und sich in Sicherheit wiegen? Dann vereinbaren Sie einen Servicetermin und kommen Sie vorbei!</p> <p>Service aller Marken zum fixen AKTIONSPREIS!*</p> |  <p>Verlängen Sie die Lebensdauer Ihres Fahrzeuges mit der Automobil Qualitäts-Reparatur und Wartung**.</p> <p>Die Kombination aus Automobil Originalteilen und erfahrenem Fachpersonal ist das Beste für Ihr Auto!</p> |  <p>Jeder will sparen - aber bitte nicht bei der Sicherheit! Lassen Sie regelmäßig Ihre Bremsen überprüfen, um die einwandfreie Funktion zu gewährleisten.</p> <p>Vereinbaren Sie einen Termin und kommen Sie vorbei!</p> |
| * Gültig nur auf Serviceleistungen, welche festpreibasiert sind! | | ** Gültig für alle Automarken. |
| <p>Automobil</p>   |  <p>www.autobike.eu</p> <p>HOLZMEISTER SAALFELDEN</p> | <p>Zweirad</p>   |
| <p>Altmühlstraße 36 • 5760 Saalfelden • Tel. 06582 / 73891 • verkauf@autobike.eu • www.autobike.eu</p> | | |



ZEITLOS SAALFELDEN

ALPINE LIFESTYLE UND FASHION

Geprägt von den Traditionen in den Bergen und verbunden mit modernem Zeitgeist erleben Sie bei „Zeitlos“ etwas ganz Besonderes.

Neu bei „Zeitlos“! High-Fashion für Damen und Herren der Labels Joop!, Hugo, Hugo Woman, Rich & Royal, Maso

ALPINE LIFESTYLE AND FASHION

Infused with timeless mountain traditions and inspired by the latest in modern design, the clothing range at „Zeitlos“ is truly special.

New in at „Zeitlos“! High fashion for ladies and gentlemen by Joop!, Hugo, Hugo Woman, Rich & Royal and Maso.



Zeitlos Saalfelden
 Lofererstraße 22, 5760 Saalfelden
 T +43 6582 20766
www.zeitlos-tracht.at



LINE 20

Ein All-Mountain-Tagesrucksack mit herausragendem Tragekomfort, cleverem Taschen-Management, schnellem Zugang zum Hauptfach und kotmpromisslosem Halt.

TAXI UNTERNEHMEN TRANSPORTATION

TAXI & AUSFLUGSFAHRTEN TAXIS & EXCURSIONS

| | | |
|-------------------------|-----------------------|--------------------------------------|
| Bernis Taxi | Saalfelden Leogang | T +43 6582 75237 T +43 6583 93030 |
| Funktaxi | Saalfelden | T +43 6582 76000 |
| Mein Taxi | Saalfelden | T +43 6582 20727 |
| Taxi Bachmaier | Saalfelden | T +43 6582 71732 |
| Taxi Pfeiffer | Saalfelden | T +43 6582 71713 |
| Taxidienst Pliem | Saalfelden | T +43 6582 72444 |
| Hörl Hans | Leogang | T +43 6583 8542 |
| Taxi Stöckl | Leogang | T +43 6583 7579 |

TANDEMPARAGLIDING SAALFELDEN



EAGLE EYE PARAGLIDING

Bachwinkl 120, 5760 Saalfelden

T +43 664 8347051

www.eagleeye.tv

FREI WIE EIN VOGEL AM HIMMEL.

So müssen sich Adler fühlen – lautlos schweben, Aufwinde spüren und das freieste aller Leben führen.

Bei einem Tandem Gleitschirmflug mit EAGLE EYE PARAGLIDING werden deine Träume wahr. Ein unbeschreibliches Feeling mit Aussichten, von denen andere nur träumen. Erobere den Himmel hoch über Leogang und spüre das unbeschreibliche Gefühl der grenzenlosen Freiheit. Daniel und Rudi sind zwei staatlich geprüfte Gleitschirm Piloten hier aus der Region. Sie bieten Euch ganzjährig einzigartige Tandemgleitschirmflüge mit professionellen Fotos und Videos vom Flug an.

NÄHERE INFORMATIONEN UNTER DER BOOKING-HOTLINE

T +43 664 8347051 oder www.eagleeye.tv

FREE AS A BIRD IN THE SKY.

Ever wondered how eagles must feel? Silently gliding upon the currents of air with limitless freedom?

Dreams do come true: Soar above the clouds during a tandem paragliding flight with EAGLE EYE PARAGLIDING and experience for yourself a sensation others only dream about! As you soar, conquer the skies high above Leogang and savour the indescribable feeling of boundless freedom. Join Daniel and Rudi, two certified paragliding pilots from the region. Throughout the year, they offer unique tandem paragliding flights with professional photos and videos of the flight.

MORE INFORMATION IS AVAILABLE BY CALLING THEIR BOOKING HIGHLIGHT.

T +43 664 8347051 or at www.eagleeye.tv



SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

WELLNESS & GESUNDHEIT
WELLNESS & HEALTHCARE

THE WAY I WANT

WELLNESS & GESUNDHEIT

WELLNESS & HEALTH

MASSAGEN MASSAGES

| | | | |
|--|------------------|------------|-------------------|
| Alfred Steiner | Rosental 62 | Leogang | T +43 650 4243401 |
| Anita Koppensteiner | Sonnberg 83 | Leogang | T +43 664 3793567 |
| Latzer Christoph | Mittergasse 6 | Saalfelden | T +43 6582 76045 |
| Massagefachinstitut +Kosmetik +Fußpflege Migo Cudic | Bahnhofstraße 16 | Saalfelden | T +43 6582 73216 |
| Ute Althoff | Sonnberg 228 | Leogang | T +43 664 3623459 |
| Wohlsamt Therapie im Zentrum | Bahnhofstraße 12 | Saalfelden | T +43 660 7633533 |

SAUNA

| | | | |
|--|--------------------|------------|--------------------|
| Sauna Freizeitanlage Sonnrain | Sonnrain 62 | Leogang | T +43 6583 8223-50 |
| Saunawelt Ritzen | Ritzenseestraße 37 | Saalfelden | T +43 6582 70358-5 |

SCHWIMMEN SWIMMING

| | | | |
|-------------------------------|--------------------|-------------|-------------------|
| Aubad | Schulweg 1 | Fieberbrunn | T +43 5354 56293 |
| Hallenbad Zell am See | Steinergasse 3 – 5 | Zell am See | T +43 6542 785-0 |
| Hotel Gasthof Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 6582 792 |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800-0 |
| Hotel Krallerhof | Rain 6 | Leogang | T +43 6583 8246-0 |
| Tauern Spa | Tauern Spa Platz 1 | Kaprun | T +43 6547 2040-0 |

SPA & WELLNESS HOTELS

| | | | |
|---------------------------|--------------------|------------|------------------|
| Der Löwe Lebe Frei | Dorf 119 | Leogang | T +43 6583 7428 |
| Forsthofalm | Hütten 37 | Leogang | T +43 6583 8545 |
| Forsthofgut | Hütten 2 | Leogang | T +43 6583 8561 |
| Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | Saalfelden | T +43 6582 7800 |
| Krallerhof | Rain 6 | Leogang | T +43 6583 8246 |
| Leonhard | Sonnberg 140 | Leogang | T +43 6583 8542 |
| Puradies | Rain 9 | Leogang | T +43 6583 8275 |
| Riederalm | Rain 100 | Leogang | T +43 6583 7342 |
| Ritzenhof | Ritzenseestraße 33 | Saalfelden | T +43 6582 73806 |
| Rupertus | Hütten 40 | Leogang | T +43 6583 8466 |
| Salzburger Hof | Sonnberg 170 | Leogang | T +43 6583 7310 |
| Schörhof | Marzon 10 | Saalfelden | T +43 6582 792 |

ALLGEMEINMEDIZINER GENERAL PRACTITIONER

| | | | |
|--|--------------------|------------|-------------------|
| Dr. Dobretsberger Otto | Bergstraße 2 | Saalfelden | T +43 6582 724740 |
| Dr. Freudenthaler Barbara | Leogangerstraße 4 | Saalfelden | T +43 6582 72321 |
| Gruppenpraxis Saalfelden OG | Ritzenseestraße 6a | Saalfelden | T +43 6582 76888 |
| Dr. Hacksteiner Thomas | Blattfeldstraße 1 | Saalfelden | T +43 6582 73343 |
| Dr. Horcicka Anton | Almerstraße 1 | Saalfelden | T +43 6582 71710 |
| Dr. Hörl Theresa | Mittergasse 19 | Saalfelden | T +43 6582 70034 |
| Dr. Krämer Evelyn | Loferer Straße 5 | Saalfelden | T +43 6582 72022 |
| Dr. Schrey Elisabeth | Lofererstraße 24 | Saalfelden | T +43 6582 75531 |
| Arztpraxis Dr. Rainer Michael, Dr. Waldenberger Eva und Dr. Ranner Anna | Sonnrain 34 | Leogang | T +43 6583 20555 |

KRANKENHAUS HOSPITAL

| | | | |
|-----------------------------------|--------------------|-------------|----------------|
| Privatklinik Ritzensee | Schmalenbergham 4 | Saalfelden | T +43 6582 794 |
| Tauernklinikum Zell am See | Paracelsusstraße 8 | Zell am See | T +43 6542 777 |

NOTRUFNUMMERN

- **Polizei** 133
- **Rettung** 144
- **Feuerwehr** 122
- **Ärztendienst** 141
- **Zahnärztendienst**
T +43 6542 74068

APOTHEKE

Saalfelden | Aesculusapotheke

T +43 6582 76235

Saalfelden | Stadtapotheke

T +43 6582 72257

Saalfelden | Pinzgau Apotheke

T +43 6582 74103

Leogang | Apotheke Leogang

T +43 6583 20483

EMERGENCY CALLS

- **Police** 133
- **Rescue** 144
- **Fire brigade** 122
- **Emergency medical service** 141
- **Emergency dental service**
T +43 6542 74068

PHARMACY

Saalfelden | Aesculusapotheke

T +43 6582 76235

Saalfelden | Stadtapotheke

T +43 6582 72257

Saalfelden | Pinzgau Apotheke

T +43 6582 74103

Leogang | Apotheke Leogang

T +43 6583 20483



SAALFELDEN
LEOGANG



2020
2021

SO WIE ICH WILL

REGIONALE
PRODUKTE
REGIONAL
PRODUCTS

THE WAY I WANT

BIO-WURSTPRODUKTE ORGANIC SAUSAGES



Basierend auf altem Wissen und dem Drang möglichst viele regionale Bio-Produkte Gästen und Einheimischen anbieten zu können, wurden mehrere rein biologische Wurstsorten aus Saalfelden Leogang kreiert:

- die Loigomer Polnische (Polnische)
- das Knappenbrät (Leberkäse)
- die Spielberger (Mini-Frankfurter)
- der Asitz Bergschinken (Rinder-Saftschinken)
- die Biberg Salami (Rindersalami)

Seit dem Frühjahr 2016 sind diese Wurst- und Fleischprodukte in verschiedenen Hotels in Saalfelden Leogang am Buffet zu finden, sowie im Dorfladen Leogang und im Lagerhaus Leogang erhältlich.

Based on the old knowledge it has become possible to produce many organic products for guests and locals alike. Several different sorts of biological sausages have been created in Saalfelden Leogang.

- the Polish Loigomer (Polish)
- the Knappenbrät (meatloaf)
- the Spielberger (mini Frankfurter)
- the Asitz mountain (boiled beef ham)
- the Biberg Salami

These sausages and meat products are available since spring 2016 in different hotels in Saalfelden Leogang (on the buffet) and at Dorfladen Leogang or Lagerhaus Leogang.

Regionslabel „Echt.Gsund.Guad“ Seit 2014 gibt es ein Qualitätssiegel mit dem Namen „Echt.Gsund.Guad“. Das Regionslabel garantiert den Konsumenten, dass das hergestellte Produkt aus Saalfelden Leogang stammt.

Regional QUALITY LABEL "Echt.Gsund.Guad" Since 2014 there is a regional quality label with the name Echt.Gsund.Guad. The regional stamp guarantees consumers that the product comes from Saalfelden Leogang.



REGIONALES BIO-JUNGRINDFLEISCH ORGANIC YOUNG BEEF FROM THE REGION



Die Schattberger – drei Bauern, eine Vision

Hochwertiges Fleisch aus biologischer Landwirtschaft mit der besten und natürlichsten Haltungsform, die wir uns vorstellen können. Mitten in der wunderschönen Berg- und Almenlandschaft des Salzburger Pinzgau wachsen unsere Jungrinder mit ihren Müttern im Herdenverbund auf, können sich ganzjährig frei bewegen, bekommen neben der Muttermilch vor allem hofeigenes Futter und werden stressfrei auf zwei unserer Betriebe geschlachtet.

www.die-schattberger.at

- BIO AUSTRIA Standard
- stressfreie Schlachtung am Hof
- hofeigenes Futter
- kurze Transportwege
- Mutterkuhhaltung - natürlichste Form der Rinderhaltung
- ganzjährige Freilaufhaltung mit Laufstall, Alm und Weide



The Schattbergers – three farmers, one vision

We produce high quality meat through organic farming, practising the best and most natural animal husbandry we can possibly imagine. In the midst of the beautiful Alpine pastures and mountains of the Salzburg Pinzgau region, our calves grow up with their mothers in the herd community and are allowed to move freely all year round. In addition to their mother's milk they are given food predominantly sourced on site and are slaughtered at two of our farms to minimise stress.

www.die-schattberger.at

- BIO AUSTRIA Standard
- stress free slaughter on the farm
- feed produced on site
- short transport routes
- suckler herd – the most natural form of cattle raising
- year-round free-range husbandry in exercise pens, on meadows and Alpine pasture

SCHATTBERGER

| | | | |
|-----------------------|---------------------|--------------|------------|
| Jagglhof | Fam. Hörl-Pokriefke | Almdorf 7 | Saalfelden |
| Oberdeutinghof | Fam. Deuting | Deuting 2 | Saalfelden |
| Örgenbauer | Fam. Hörl | Ruhgassing 3 | Saalfelden |

DIREKTVERMARKTER DIRECT SALES OUTLETS

BRENNEREIEN SCHNAPPS DISTILLERIES

| | | | |
|-----------------------------|------------------|------------|-------------------|
| Breitenbauer | Dorfheim 44 | Saalfelden | T +43 650 4831764 |
| Destillate Herzog | Breitenbergham 5 | Saalfelden | T +43 6582 75707 |
| Schirmbrandgut | Breitenbergham 4 | Saalfelden | T +43 6582 72661 |
| Stocki's Destillerie | Rain 128a | Leogang | T +43 650 8395002 |
| Tribuser | Sinning 13 | Leogang | T +43 6583 8551 |

BROT BREAD

| | | | |
|------------------------------|----------|---------|-----------------|
| Zieferhof "Mei Muich" | Otting 7 | Leogang | T +43 6583 7436 |
|------------------------------|----------|---------|-----------------|

EIER EGGS

| | | | |
|----------------------------|--------------------|------------|-------------------|
| Biohof Stechaubauer | Wiesersberg 3 | Saalfelden | T +43 6582 73394 |
| Jagglgut | Almdorf 7 | Saalfelden | T +43 6582 72094 |
| Klumperferhof | Schmalenbergbahn 3 | Saalfelden | T +43 664 4411386 |
| Stillinghof | Schmalenbergam 1 | Saalfelden | T +43 6582 906993 |
| Biohof Enn | Rosental 9 | Leogang | T +43 6583 7169 |

FISCH FISH

| | | | |
|-----------------------|------------|---------|------------------|
| Anton Grundner | Leogang 89 | Leogang | T +43 6853 20223 |
|-----------------------|------------|---------|------------------|

GEMÜSE VEGETABLES

| | | | |
|----------------------------|---------------|------------|------------------|
| Biohof Stechaubauer | Wiesersberg 3 | Saalfelden | T +43 6582 73394 |
|----------------------------|---------------|------------|------------------|

HONIG HONEY

| | | | |
|-------------------------|-------------|------------|-------------------|
| Breitenbauer | Dorfheim 44 | Saalfelden | T +43 650 4831764 |
| Fam. Unterberger | Gerling 13 | Saalfelden | T +43 6582 72433 |
| Imkerei Höttl | Euring 17 | Saalfelden | T +43 664 5147647 |
| Bründl Alfred | Sinning 36 | Leogang | T +43 664 4449673 |

KÄSE CHEESE

| | | | |
|-------------------------------------|------------|---------|-----------------|
| Johann & Renate Scheiber | Hirnreit 8 | Leogang | T +43 6583 8438 |
|-------------------------------------|------------|---------|-----------------|

MILCHPRODUKTE DAIRY PRODUCTS

| | | | |
|------------------------------|----------|------------|--------------------|
| Häuslgut | Rain 1 | Saalfelden | T +43 699 13153176 |
| HPH anno 1905 | Euring 5 | Saalfelden | T +43 699 12022002 |
| Zieferhof "Mei Muich" | Otting 7 | Leogang | T +43 6583 7436 |

WOLLPRODUKTE WOOL PRODUCTS

| | | | |
|------------------------|-------------------------|------------|--------------------|
| Alpakastall | Euring 3/2 | Saalfelden | T +43 664 5658744 |
| Pinzgau Alpakas | Anton Wallner Straße 5a | Saalfelden | T +43 676 86861878 |

CBD FACTORY



follow us



Unsere Standorte: Saalfelden | Zell am See |
Königsleiten im Alpenwelt Resort | St. Johann i. Pg.

Tel. 0676/5985609 | info@cbd-saalfelden.at





SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

VERANSTALTUNGEN EVENTS

THE WAY I WANT



STOABERG ADVENT SAALFELDEN LEOGANG "WO MIA DAHOAM SAN"

Bodenständig und traditionell, ehrlich und urgemütlich: So ist der Advent in Saalfelden Leogang. Gäste und Einheimische erfreuen sich an altem Brauchtum, neuer Handwerkskunst und typischer Kost.

STOABERG ADVENT SAALFELDEN LEOGANG "WHERE WE ARE AT HOME"

Down-to-earth and traditional, sincere and truly homey: This is Advent in Saalfelden Leogang. Guests and locals alike delight in the old customs, new handicrafts and typical food.

NOVEMBER NOVEMBER

| | | |
|---------------------|--------------------------------------|---|
| 27. – 28.11. | 12.00 – 20.00 h 12.00 – 8.00 p.m. | Saalfeldner Weihnachtsmarkt am Rathausplatz Christmas market at the town hall square Saalfelden |
| 29.11. | 13.00 – 19.00 h 1.00 – 7.00 p.m. | |
| ab from | 17.00 h | Alpaka Laternenwanderung beim Alpakastall in Euring |
| 27.11. | 5.00 p.m. | jeden Freitag im Advent mit Voranmeldung Alpaca lantern hike at the alpaca stable in Euring, every friday in Advent with advance reservation |

DEZEMBER DECEMBER

| | | |
|-------------------------|----------------------|--|
| 04. & 05.12. | 20.00 h 8.00 p.m. | Konzert Zeit:Los im Kunsthaus Nexus Saalfelden Zeit:Los Konzert at the Kunsthaus Nexus Saalfelden |
|-------------------------|----------------------|--|

| DEZEMBER DECEMBER | | |
|------------------------------|--------------------------------------|--|
| 04., 05. & 07.12. | 12.00 – 20.00 h 12.00 – 8.00 p.m. | Saalfeldner Weihnachtsmarkt am Rathausplatz Christmas market at the town hall square Saalfelden |
| 06. & 08.12. | 13.00 – 19.00 h 1.00 – 7.00 p.m. | |
| 05.12. | 16.00 h 4.00 p.m. | Heiliger Nikolaus mit Weisenbläser und Engerl – Imkerei Höttl St. Nicholas with sage blower and angel - Imkerei Höttl |
| 08.12. | 19.00 h 7.00 p.m. | Adventkonzert der Eisenbahner Stadtkapelle in der Stadtpfarrkirche Saalfelden Christmas Concert of the local marching band at the parish church Saalfelden |
| 11. – 12.12. | 20.00 h 8.00 p.m. | Cäciliakonzert der Bürgermusik Saalfelden im Congress Saalfelden Cäcilia concert from the Bürgermusik Saalfelden at the Congress Saalfelden |
| 11. – 12.12. | 12.00 – 20.00 h 12.00 – 8.00 p.m. | Saalfeldner Weihnachtsmarkt am Rathausplatz Christmas market at the town hall square Saalfelden |
| 13.12. | 13.00 – 19.00 h 1.00 – 7.00 p.m. | |
| 11. – 13.12. | ganztägig all day | Jubiläums Krippenausstellung im Pfarrsaal Saalfelden Nativity scene exhibition at the parish hall Saalfelden |
| 17.12. | 19.00 h 7.00 p.m. | Tonspur trifft Schispur im Asitzbräu Leogang Tonspur trifft Schispur at the Asitzbräu Leogang |
| 18. – 19.12. | 12.00 – 20.00 h 12.00 – 8.00 p.m. | Saalfeldner Weihnachtsmarkt am Rathausplatz Christmas market at the town hall square Saalfelden |
| 20.12. | 13.00 – 19.00 h 1.00 – 7.00 p.m. | |

WEIHNACHTEN, 24.12. CHRISTMAS, DEC 24

| SAALFELDEN | | |
|----------------|-------------------|---|
| 08.00 h | 8.00 a.m. | Rorate in der Stadtpfarrkirche Saalfelden Rorate at the parish church Saalfelden |
| 15.00 h | 3.00 p.m. | Weihnachtsandacht am Palven Christmas devotion at Palven |
| 16.00 h | 4.00 p.m. | Kinderkrippenandacht, Pfarrkirche Saalfelden Children's 'Nativity prayers' at the parish church Saalfelden |
| 23.00 h | 11.00 p.m. | Heilige Christmette in der Stadtpfarrkirche Saalfelden Holy Christmas mass at the parish church Saalfelden |
| LEOGANG | | |
| 06.00 h | 6.00 a.m. | Rorate Leogang Rorate Leogang |
| 16.00 h | 4.00 p.m. | Kinderkrippenandacht, Pfarrkirche Leogang Children's 'Nativity prayers' at the parish church Leogang |
| 22.00 h | 10.00 p.m. | Heilige Christmette in der Pfarrkirche Leogang Holy Christmas mass at Leogang parish church |

VERANSTALTUNGEN EVENTS

NOVEMBER NOVEMBER 2020

| | | |
|------------------------|-------------------------------------|--|
| 14.11. – 23.01. | | Vernissage: Rainer Wölzl – Intervall im Kunsthaus Nexus Vernissage: Rainer Wölzl – Intervall at the Kunsthaus Nexus |
| 20.11. | 18.00 & 20.00 h 6.00 & 8.00 p.m. | Zu Gast im Musikwohnzimmer CLARA LUZIA im Kunsthaus Nexus Music CLARA LUZIA at the Kunsthaus Nexus |

DEZEMBER DECEMBER 2020

| | | |
|-------------------------|-------------------------------------|--|
| 02.12. | 17.00 & 20.00 h 5.00 & 8.00 p.m. | Weltbilder: Zu Fuss nach Jerusalem im Kunsthaus Nexus World views - on foot to Jerusalem at the Kunsthaus Nexus |
| 04. & 05.12. | 20.00 h 8.00 p.m. | Konzert ZEIT:LOS im Kunsthaus Nexus Concert „ZEIT:LOS“ at the Kunsthaus Nexus |
| 07. – 13.12. | | BMW IBU Weltcup Biathlon in Hochfilzen BMW IBU world cup biathlon at Hochfilzen |
| 14.12. | 20.00 h 8.00 p.m. | Günter Grünwald im Congress Saalfelden Günter Grünwald at Congress Saalfelden |
| 31.12. | | Silvester am Asitz in Leogang New years eve at Asitz in Leogang |

JÄNNER JANUARY 2021

| | | |
|---------------------|-------------------------------------|---|
| 08.01. | 11.00 & 15.00 h 11.a.m. & 3 p.m. | 16. Neujahrskonzert im Congress Saalfelden 16th new year concert at the Congress Saalfelden |
| 22.01. | | 7. Asitz Skitour Race – Österreichische Meisterschaft 7th Asitz ski touring race – austrian championships |
| 22. – 24.01. | | 3 Tage Jazz im Kunsthaus Nexus Saalfelden und Bergbau- und Gotikmuseum Leogang 3 days jazz at the Kunsthaus Nexus Saaldelden and the mining- and gothic museum Leogang |
| 23. – 24.01. | | Austriacup für Schüler und Jugend, ÖM Schüler SPL/NK Austriacup for pupils and youth, skijumping and nordic comp. |



22. - 24.01.2021

3 TAGE JAZZ SAALFELDEN

Infos und Tickets unter www.jazzsaalfelden.com



 Bundesministerium
Kunst, Kultur,
öffentlicher Dienst und Sport



FEBRUAR FEBRUARY 2021

13. – 14.02.

Österreichische Meisterschaft Langlauf Jugend und allgemeine Klassen im Ritzenseestation Saalfelden
Austrian Championship cross country skiing youth and all classes at the Ritzenseestation Saalfelden

MÄRZ MARCH 2021

01. – 02.03.

Erik Lund CIT FIS Weltcup, Ski Alpin (DH,SG)
Erik Lund CIT FIS Worldcup, Ski Alpin (DH,SG)

13.03. –
04.04.

White Pearl Mountain Days
White Pearl Mountain Days

20. – 27.03.

Eurovision Sports 2021, 49. Winterspiele der öffentlich-rechtlichen Rundfunkstationen in Europa
Eurovision Sports 2021

APRIL 2021

25.04.2021 10.30 h

Ritzenseelauf, Ritzensee Saalfelden
www.lc-saalfelden.at/ritzenseelauf

Eine detaillierte Übersicht aller Events erhältst du bei deinem Gastgeber oder im Tourismusbüro.

A detailed overview of all events is available from your accommodation provider or the tourist information office.

Auch auf unserer Website findest du alle aktuellen Veranstaltungen unter:
www.saalfelden-leogang.com –
News & Events

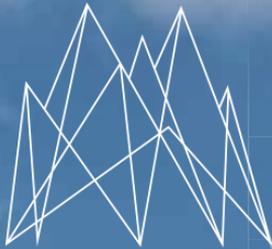
All current events are listed on our website:
www.saalfelden-leogang.com –
News & events



SCOTT-SPORTS.COM

© SCOTT SPORTS SA 2020/21 | Photo: Fabian Bodet | Athlete: Pierre Hourticq

SCOTT



WHITE PEARL MOUNTAIN DAYS

13.03

— BIS —

04.04

— 2021 —

SKIING | SUN | SOUND

#wpmdays | wpmdays.at

  /wpmdays



Foto: D. Böck, U. Weisunger, and others



Museum Schloss Ritzen

Museumsplatz 1, 5760 Saalfelden

T +43 6582 72759, museum.info@museum-saalfelden.at

www.museum-saalfelden.at

BERGE BLUMEN AKTE HELENE MARIA SCHORN

Die kraftvollen und großformatigen Ölbilder von Helene Maria Schorn lassen den Betrachter einzigartige Ausblicke erleben. Die Berge erblühen unter der Hand der Künstlerin.

Sonderausstellung bis 28. Februar 2021

LEBENSWELT BERGWELT

Der Alpinismus und die Anfänge des Fremdenverkehrs. Die alpinistische Erschließung der Salzburger Alpen, des Steinernen Meeres und der Berge um Saalfelden im Besonderen begann erst in den siebziger und achtziger Jahren des 19. Jahrhunderts.

Sonderausstellung bis 28. Februar 2021

Öffnungszeiten Museum:

Dez, Jän, Feb, Do bis So: von 11.00 – 17.00 h
Von 24.12.2020 bis 6.1.2021: täglich

MOUNTAINS AND MEADOWS HELENE MARIA SCHORN

The powerful and large-scale oil paintings by Helene Maria Schorn provide the observer with a unique experience of the region's vistas.

Schorn skilfully brings the mountains to life.
Special exhibition until 28 February 2021

LIFE IN THE MOUNTAINS

Mountaineering and the beginnings of tourism. In the Salzburg Alps, the Steinernes Meer, and particularly in the mountains around Saalfelden, the development of tourism and the associated infrastructure did not occur until the latter decades of the 19th century.

Special exhibition until 28 February 2021

Opening hours Museum:

Dec, Jan, Feb, THU to SUN: 11.00 a.m. – 5.00 p.m.
from 24.12.2020 to 6.1.2021: daily



Bergbau- und Gotikmuseum Leogang

Hütten 10, 5771 Leogang

T +43 6583 7105, info@museum-leogang.at

www.museum-leogang.at

MITTELALTERLICHES KUNSTHANDWERK

Im Untergeschoss des denkmalgerecht sanierten Thurnhauses befinden sich Teile der größten und bedeutendsten Sammlung der österreichischen Monarchie – die Sammlung Albert Figdor.

BERGMÄNNISCHE SCHATZ- UND WUNDERKAMMER

Mit dieser Ausstellung hat das Museum in Leogang eine österreichweite Alleinstellung. Anhand von Kunstgegenständen bringt man das Standesbewusstsein des Bergmannes besonders zum Ausdruck.

ÖFFNUNGSZEITEN:

Jänner bis April 2021,
MI 13.00 – 17.00 Uhr, DO 17.00 – 20.00 Uhr
Mai bis Oktober,
DI – SO, 10.00 – 17.00 Uhr,
MO Ruhetag.

MEDIEVAL HANDICRAFTS

The highlights of the Figdor Collection, the largest and most important private medieval handicrafts collection of the Habsburg Monarchy, are on display in the basement of the carefully restored Thurnhaus.

CABINET OF MOUNTAIN CURIOSITIES

Unparalleled in Austria, this exhibition presents outstanding artworks that convey the miners' pride in their profession and status.

OPENING TIMES

January – April 2021:
Wed 1.00 – 5.00 p.m., Thu 5.00 – 8.00 p.m.
May – October:
Tue – Sun 10.00 a.m. – 5.00 p.m.,
closed on Mondays



Bilder: Saalfelden Leogang, Tourismus GmbH, Lohb, Klemens König

APR 5-25
2021

SO WIE ICH WILL

**APRIL!
APRIL!**

THE WAY I WANT

**VIEL LOS IN SAALFELDEN LEOGANG
A LOT OF FUN IN SAALFELDEN LEOGANG**

DAS BESTE AUS WINTER & FRÜHLING

5. BIS 25. APRIL 2021

Winterspaß am Berg, Frühlingsgefühle im Tal:
Entdecken Sie zwei Wochen lang die schönsten Seiten von Saalfelden Leogang.

| | |
|-----------------|--|
| SKI | Mit der Asitzbahn direkt ins Skivergnügen |
| WELLNESS | Zeit zum Genießen, Wohlfühlen und Entspannen |
| BIKEN | Start in die Bike-Saison |
| WANDERN | Frühlingserwachen in Berg und Tal |
| ERLEBEN | Abwechslungsreiches Wochenprogramm |
| GOLF | Wo Golferherzen höher schlagen |

THE BEST OF WINTER & SPRING

APRIL 5TH TO THE 25TH, 2021

Winter fun on the mountain, spring feeling in the valley:
Discover the most beautiful sides of Saalfelden Leogang for two weeks.

| | |
|-------------------|--|
| SKI | Take the Asitzbahn directly to skiing pleasure |
| WELLNESS | Time to enjoy, feel good and relax |
| BIKING | Start off the bike season |
| HIKING | Spring awakening on the mountain and in the valley |
| EXPERIENCE | Diverse weekly program |
| GOLF | Where a golf player's heart skips a beat |

MONTAG

Mystische Fackelwanderung

DIENSTAG

Hüttenwanderung

MITTWOCH

Genussvolle Bike Runde

DONNERSTAG

Fotowanderung

Pferdekutschenfahrt

FREITAG

Gesunde Bewegung im Park

„Kick-Golf“ Golfakademie Urslautal

SAMSTAG

Panorama-Wanderung

MONDAY

Mystic torchlight hike

TUESDAY

Guided hut hike

WEDNESDAY

Enjoyable bike tour

THURSDAY

Guided photo hike

Sleigh ride

FRIDAY

Healthy movement in the park

„Kick-Golf“ Golfakademie Urslautal

SATURDAY

Panoramic hike

Änderungen vorbehalten.

Subject to change.

WÖCHENTLICHE VERANSTALTUNGEN

WEEKLY EVENTS

MONTAG

Nachtskilauf am Schanteilift in Leogang

(alle Skipässe ab 1-Tages-Skipass
gültig!) 19.00 – 21.30 h

DIENSTAG

Nachtrodeln am Asitz

(ab 2-Tages-Skipass Berg- und Talfahrt
Asitzbahn inkl.) 18.00 – 22.30 h

Tourengeherabend auf der Steinbergpiste

18.00 – 22.00 h

MITTWOCH

Hüttenspringen bei der KrallerAlm

19.30 h

DONNERSTAG

Nachtskilauf am Schanteilift in Leogang

(alle Skipässe ab 1-Tages-Skipass
gültig!) 19.00 – 21.30 h

FREITAG

Nachtrodeln am Asitz

(ab 2-Tages-Skipass Berg- und Talfahrt
Asitzbahn inkl.) 18.00 – 22.30 h

Tourengeherabend auf der Steinbergpiste

18.00 – 22.00 h

SAMSTAG

Nachtskilauf am Schanteilift in Leogang

(alle Skipässe ab 1-Tages-Skipass
gültig!) 19.00 – 21.30 h

MONDAY

Night skiing at Schantei lift in Leogang

(all ski passes from 1-day ski pass
valid!) 7.00 – 9.30 p.m.

TUESDAY

Night Tobogganing at the Asitz

(from 2-day ski pass, up and down ride
incl.) 6.00 – 10.30 p.m.

Ski Tour at Steinberg slope

6.00 – 10.00 p.m

WEDNESDAY

„Hüttenspringen“ at KrallerAlm

7.30 p.m.

THURSDAY

Night Skiing at Schantei lift in Leogang

(all ski passes from 1-day ski pass
valid!) 7.00 – 9.30 p.m.

FRIDAY

Night Tobogganing at the Asitz

(from 2-day ski pass, up and down ride
incl.) 6.00 – 10.30 p.m.

Ski Tour at Steinberg slope

6.00 – 10.00 p.m

SATURDAY

Night skiing at Schantei lift in Leogang

(all ski passes from 1-day ski pass
valid!) 7.00 – 9.30 p.m.



SAVE THE DATE

UCI MOUNTAIN BIKE CROSS-COUNTRY &
DOWNHILL WORLD CUP

11. - 13.06.2021



LAND
SALZBURG



Klimaneutral
Druckprodukt
ClimatePartner.com/10049-2020-0108





SAALFELDEN
LEOGANG

2020

2021



SO WIE ICH WILL

ESSEN & TRINKEN EATING & DRINKING

THE WAY I WANT

SAALFELDEN



IMBISS & SNACKS SNACKS

| | | |
|--|--------------------|-------------------|
| Grundner's Imbiss | Großparkplatz | T +43 6582 73243 |
| Haci Buba Bistro | Obsmarkstraße 7/2 | T +43 676 6658797 |
| Imi's Pizza Express | Dorfheimerstraße 7 | T +43 6582 71282 |
| Picobello Street Food Snack Bar | Lofererstraße 5 | T +43 6582 21029 |
| Silo Food & Drinks | Mittergasse 2 | T +43 676 3957398 |

PIZZERIA

| | | |
|---|---------------------|-------------------|
| La Piazza | Rathausplatz 2 | T +43 6582 76257 |
| Pizzeria Lenardo | Lofererstraße 18 | T +43 6582 75098 |
| Restaurant – Pizzeria Rendezvous | Leogangerstraße 30a | T +43 660 2400522 |

CHINESISCH - THAILÄNDISCH CHINESE - THAI

| | | |
|---------------------------------|-----------------------|-------------------|
| Chinarestaurant Shanghai | Mittergasse 4 | T +43 6582 71694 |
| Dao's Thaiimbiss | Bahnmeisterweg 5 | T +43 650 9903546 |
| Lotus Chinarestaurant | Lofererstraße 20 | T +43 6582 74706 |
| Yang Guang | Loferer Bundesstr. 2a | T +43 6582 71588 |

BARS & LOKALE BARS & LOUNGES

| | | |
|------------------------------------|-----------------------|--------------------|
| Café-Bar Kap Verde | Lofererstraße 44 | T +43 680 2186224 |
| Café-Conditorei Pichlmaier | Anton Wallner Str. 13 | T +43 6582 75071 |
| Café-Konditorei Rathauscafé | Rathausplatz 3 | T +43 6582 72415 |
| HoliFuk | Lofererstraße 9 | T +43 6582 20221 |
| Milwaukee | Lofererstraße 18 | T +43 664 2013768 |
| Nexus Café Bar Lounge | Am Postplatz 1 | T +43 6582 7496330 |
| Rodeo Bar | Lofererstraße 46 | T +43 664 8772125 |
| Die Bar | Mittergasse 2 | T +43 676 4428282 |
| The Sailor | Lofererstraße 18 | T +43 6582 72182 |

RESTAURANTS & GASTHÖFE RESTAURANTS & TRADITIONAL INNS

| | | |
|-------------------------------|-------------|------------------|
| Berggasthof Huggenberg | Kehlbach 21 | T +43 6582 73497 |
|-------------------------------|-------------|------------------|



| | | |
|---|---------------------|-------------------|
| Berggasthof Biberg "Berli's Hütte" | Kehlbach 43 | T +43 664 3378567 |
| Gasthof Biberg | Kehlbach 28 | T +43 658 72398 |
| Brandwirt | Ritzenseestraße 1 | T +43 6582 72460 |
| Der Winklhof | Bsuch 6 | T +43 6582 71196 |
| Eisdiele Dolce Vita | Almerstraße 15 | T +43 6582 71143 |
| Radio Alpina – Das kleine Restaurant | Mittergasse 19 | T +43 6582 20666 |
| Gasthof Gerlingerwirt | Gerling 1 | T +43 6582 72542 |
| Gasthof Hubertus | Bachwinkl 23 | T +43 664 2118198 |
| Gasthof Oberbiberg | Kehlbach 2 | T +43 6582 74150 |
| Golfrestaurant GC Ursalautal | Schinking 81 | T +43 6584 200014 |
| Golfrestaurant GC Brandlhof | Hohlwegen 4 | T +43 6582 7800 |
| Grünwald | Breitenbergham 6 | T +43 6582 73344 |
| Klampfererhof | Schmalenbergham 3 | T +43 664 3922420 |
| McDonald's | Leogangerstraße 16 | T +43 6582 72088 |
| Restaurant zum Griechen | Mittergasse 15 | T +43 6582 71516 |
| Roots Cafe Bistro | Kirchgasse 2 | T +43 650 5869484 |
| SB-Restaurant Interspar | Leogangerstraße 18 | T +43 6582 73136 |
| Schlossstüberl | Dorfheimerstraße 25 | T +43 6582 73271 |
| Seerestaurant Ritzen | Ritzenseestraße 35 | T +43 6582 72354 |
| Steakhouse | Mittergasse 9 | T +43 6582 75344 |
| Stadtcafé | Lofererstraße 38 | T +43 6582 20462 |
| Theurerhof | Ramseiden 26 | T +43 6582 75427 |
| Zur Brücke | Bahnhofstraße 11 | T +43 6582 72314 |
| HOTEL-RESTAURANTS HOTEL-RESTAURANTS | | |
| Hotel Gut Brandlhof | Hohlwegen 4 | T +43 6582 7800 |
| Hotel Restaurant Ritzenhof | Ritzenseestraße 33 | T +43 6582 73806 |
| Hotel Gasthof Schörhof | Marzon 10 | T +43 6582 792 |
| Hotel Saliter Hof | Uttenhofen 5 | T +43 6582 73381 |

LEOGANG



HOTEL-RESTAURANTS HOTEL-RESTAURANTS

| | | |
|--|--------------|------------------|
| á la carte Restaurant „1617“ | Hütten 2 | T +43 6583 8561 |
| Boutique Hotel Das Rivus | Hütten 50 | T +43 6583 20018 |
| Fine Dining Restaurant „echt.gut.essen“ | Hütten 2 | T +43 6583 8561 |
| Hotel Bacher Asitzstub'n | Hütten 33 | T +43 6583 8556 |
| Holzhotel Forsthofalm | Hütten 37 | T +43 6583 8545 |
| Krallerhof | Rain 6 | T +43 6583 8246 |
| Kirchenwirt | Dorf 3 | T +43 6583 8216 |
| Leonhard | Sonnberg 140 | T +43 6583 8542 |
| Der Löwe Lebe Frei | Dorf 119 | T +43 6583 7428 |
| mama thresl | Sonnberg 252 | T +43 6583 20800 |
| Puradies (Gourmet Restaurant ESS:ENZ) | Rain 9 | T +43 6583 8275 |
| Riederalm | Rain 100 | T +43 6583 7342 |
| Rupertus | Hütten 40 | T +43 6583 8466 |
| Stockinggut by Avenida | Rain 5 | T +43 6583 20600 |

GASTHÖFE TRADITIONAL INNS

| | | |
|---------------------------------|--------------|------------------|
| Anderlhof | Pirzbichl 14 | T +43 6583 8278 |
| Bachmühle | Sonnberg 148 | T +43 6583 7132 |
| Bäckerwirt | Dorf 1 | T +43 6583 8204 |
| Brentwirt | Sonnberg 4 | T +43 6583 8269 |
| Hüttwirt | Hütten 9 | T +43 6583 8227 |
| Lindenhof | Rosental 10 | T +43 6583 8280 |
| Millinghof | Sonnberg 15 | T +43 6583 20092 |
| Priesteregg Huwi's Alm | Sonnberg 22 | T +43 6583 8255 |
| Wachterwirt | Rosental 8 | T +43 6583 8304 |

RESTAURANTS RESTAURANTS

| | | |
|--|---------------|---------------------|
| AsitzBräu | Bergstation | T +43 6583 8246-400 |
| Jedermann - das junge Wirtshaus | Dorf 62 | T +43 6583 20412 |
| Birnhorn Café Restaurant | Sonnrain 62 | T +43 664 88674277 |
| Die Alte Schmiede | Bergstation | T +43 6583 8246-400 |
| Dorf Alm | Sonnrain 31 | T +43 6583 7221 |
| Knappenstube | Schwarzleotal | T +43 664 3375852 |
| Kraller Alm | Rain 6 | T +43 6583 8246-210 |
| Stöcklalm | Mittelstation | T +43 6583 7215 |

CAFES & LOKALE CAFES & LOUNGES

| | | |
|--|------------|-------------------|
| B 3 | Hütten 39 | T +43 6583 20018 |
| Cafe Ritter | Dorf 82 | T +43 6583 8268 |
| Dorfladen Leogang | Leogang 42 | T +43 6583 20016 |
| magnifique Lifestyle & Lounge | Leogang 41 | T +43 660 6282018 |
| Outback | Hütten 33 | T +43 6583 8556 |
| Sport Herzog | Dorf 126 | T +43 6583 728750 |
| Stocki's Lounge Bar | Rain 128a | T +43 6583 8395 |



Mund-Nasen-Schutz tragen
Wear mouth and nose
protection



Abstand halten
Keep distance



Anweisungen befolgen
Follow the recommendations



Auf Handhygiene achten
Wash your hands regularly



Bargeldlos zahlen
Non-cash payments



Eigenverantwortung zeigen
Demonstrate personal
responsibility



PRIESTEREGG

Einfach leben. Einfach Mensch sein.



mama
thresl

urban soul meets the alps

- LIVE -
DJ CLUBBING
Donnerstag - Samstag
21.00 - 0.30 Uhr

HUWI'S ALM

Die Location zum Abendessen:
Frische, unverfälschte Genüsse
in herzlicher Atmosphäre.

TIPP:

Hut- und Ripperlessen

ab 17.30 Uhr geöffnet,
bitte Tisch reservieren:

Bergdorf Priesteregg
A-5771 Leogang / Sonnberg 22
Telefon +43 6583 82550
www.priesteregg.at

FOOD & DRINKS

Lässig und lecker beim GRILL & CHILL.
täglich 18 bis 22 Uhr, mit Burgern und
Steaks vom Lavasteingrill, Flammkuchen
aus dem Steinofen, dazu hausgemachte
Limonaden, ausgewählte Weine und
lässige Drinks.

Einfach anrufen & reservieren.

mama thresl
A-5771 Leogang · Sonnberg 252
Telefon 0043 6583 20800
www.mama-thresl.com

hendl fischerei

Einfach außergewöhnlich. Außergewöhnlich einfach.



MOUNTAIN CLUB

Cooler Ibiza DJ-Sound, leckere Drinks, ausgewählte Weine, tolle Fischspezialitäten und Huwi's weltberühmte Grillhendl.

Täglich 9.00 bis 16.45 Uhr
Freitag 9.00 bis 19.00 Uhr
Dienstag 9.00 bis 22.30 Uhr

Jeden Dienstag Abend:
STEP INTO THE CIRCLE PARTY
Jeden Freitag Nachmittag:
K+K FRIDAY
Kaiserschmarrn und Kaviar

Mehr Infos zu upcoming events:
www.hendl-fischerei.at

hendl fischerei
direkt an der Bergstation
Asitzbahn & Steinbergbahn, Leogang
Telefon +43 6583 20 800 800
 / hendlfischerei

STOCKINGGUT BY AVENIDA LEOGANG ★★★★★



Stockinggut by Avenida, Rain 5, 5771 Leogang
T +43 6583 20 600, welcome@stockinggut.at
www.stockinggut.at

INMITTEN DER IMPOSANTEN LEOGANGER STEINBERGE

Neues Alpin Designhotel & Restaurant in einzigartiger Lage mit spektakulärem Blick auf die imposanten Leoganger Steinberge.

LUXUS, KOMFORT & ATMOSPHERE

Übernachten Sie in luxuriösen Hotelzimmern, Suiten & Penthäusern mit großzügigen Terrassen oder Balkonen. Das exklusive und hochwertige Interieur ist bis ins kleinste Detail aufeinander abgestimmt. Nach einem erfolgreichen Outdoorstag können Sie im Wellnessbereich mit Sauna, Sanarium und Fitnessraum ausspannen oder genießen Sie kulinarischen Hochgenuss im Stockinggut Restaurant.

ÖFFNUNGSZEITEN

Stockinggut Restaurant:

Frühstück: 7.00 – 10.30 h

Restaurant: 15.00 – 21.30 h

AT THE HEART OF THE IMPOSING LEOGANGER STEINBERGE MOUNTAINS

New Alpine design hotel & restaurant in a unique location with a stunning panoramic view of the imposing Leoganger Steinberge mountains.

LUXURY, COMFORT & ATMOSPHERE

Sleep in luxurious hotel rooms, suites & penthouses with spacious terraces or balconies. The exclusive and premium interior is coordinated down to the very last detail.

After a successful day of outdoor activities, you can unwind in the wellness area with a sauna, sanarium and fitness room, or indulge your taste buds in the Stockinggut Restaurant.

HOURS

Stockinggut Restaurant:

Breakfast: 7.00 – 10.30 a.m.

Restaurant: 3.00 – 9.30 p.m.



Hotel Bacher Asitzstubb
Hütten 33, 5771 Leogang
T +43 6583 8556, info@hotelbacher.at
www.hotelbacher.at



Holzhotel Forsthofalm
Hütten 37, 5771 Leogang
T +43 6583 8545
info@forsthofalm.com
www.forsthofalm.com

URLAUB UNTER FREUNDEN

Direkt an der Talstation Asitzbahn ist das Hotel Bacher der ideale Ausgangspunkt für deinen Urlaub. Die südseitige Terrasse liegt direkt an „Leos Kinderland“ und an den 3 Talabfahrten. Die Wellnessoase, der beheizte Infinity Panoramapool und das a la carte Restaurant Asitzstubb runden deinen Urlaub ab.

“VACATION AMONG FRIENDS”

Located at the Asitz cable car valley station, the hotel is an ideal starting point for holidays. Its south-facing terrace affords a view of Leo's kids world and gives access to three slopes. The Wellness Area, the heated Infinity Panorama Pool and the a la carte restaurant Asitzstubb round off your vacation.

HOLZHOTEL FORSTHOFALM LEOGANG

SUNDOWNER AUF BEHEIZTER OUTDOOR TERRASSE

Natur ist Freiheit auf 1.050 Meter unmittelbar an der Skipiste 90 direkt an der Almbahn (Sessellift). Abgeschlossen und umrahmt von Organic Food und Soul Cocktails, sowie heimischer Küche. Bio Restaurant Kukka, täglich geöffnet. DJ Beats bei Sundowner und beheizter Terrasse.

SUNDOWNER ON HEATED OUTDOOR TERRACE

Nature is freedom at 1.050 meters directly at the ski slope 90 at the Almbahn (chairlift). Secluded and framed of Organic Food and Soul Cocktails, as well as home kitchen. Organic restaurant Kukka, open daily. DJ Beats at Sundowner and heated terrace.



DIE ALTE SCHMIEDE

Das vermutlich schönste
Bergrestaurant, die wahrscheinlich
außergewöhnlichste Skihütte.

+43/6583/8246-400

www.alteschmiede-leogang.com



ASITZBRÄU

Bierkultur und original
Brauhaus-Kulinarik in Europas
höchstgelegenen Braumuseum.

+43/6583/8246-550

www.asitzbraeu.com



+43 6583 8246 - 210
kralleralm.com

Restaurant, Pizzeria, Abendlokal
und Bar. Die Alm ist alles in einem.

GEMÜTLICH, ZÜNFTIG, EINMALIG.

Die legendäre KrallerAlm ist nur 100 m vom Krallerhof entfernt und gilt als das urigste Eventlokal in den Bergen.

Jeden Mittwoch findet hier – je nach Schneelage – die spektakuläre Skishow mit den „Roten Teufeln“ der Skiszene Altenberger statt. Anschließend geht's gemeinsam in die „Alm“.





lieblingsDINGE

Boutique

INTERIOR | FASHION | ACCESSOIRES



NATURHOTEL FORSTHOFGUT
HÜTTEN 2 | 5771 LEOGANG | ÖSTERREICH
ÖFFNUNGSZEITEN: TÄGLICH 9 - 18 UHR



**A8 RICHTUNG
MÜNCHEN**
Ausfahrt Taufkirchen-Ost

ENTFLIEG DEM ALLTAG!

Beim Bodyflying, Indoor-Surfen oder den neuen virtuellen Erlebnissen in Taufkirchen bei München.

www.jochen-schweizer-arena.de

In Kooperation mit



**JOCHEN
SCHWEIZER**
arena

WE LOVE MICE PAUSCHALEN WE LOVE MICE PACKAGES



Die Stadt Saalfelden und das Dorf Leogang bieten eine Kombination aus Spannung und Kultur eingebunden in einer traumhaften Naturkulisse – das perfekte Angebot also für ein gelungenes MICE EVENT. Der Congress Saalfelden und unsere Tagungshotels sind Ihre WE LOVE MICE Partner.

Sie stehen für Kompetenz und Verlässlichkeit. Die Zimmerbuchung und Vorschläge für das perfekte Rahmenprogramm übernehmen gerne wir für Sie. Dieses reicht von Go Kart oder Snowmobile Grand Prix bis hin zu Teambuilding Workshops und die Organisation der perfekten Abendlocation.

LEISTUNGEN

- Übernachtung im Einzelzimmer im 4* Stern oder 4* Stern plus Hotel
- Tagungsraum (Raumgröße der Personenanzahl entsprechend)
- Seminartechnik (Beamer, Leinwand)
- Flipchart, Pinnwand, W-LAN)
- Kaffeepause vormittags + nachmittags
- 2-Gang-Quicklunch
- Quellwasser mit freiem Verbrauch im Tagungsbereich
- TOP-Betreuung von der Anfrage bis zur Nachbesprechung – alles aus einer Hand

The town of Saalfelden and the village of Leogang offer a unique combination of excitement and culture in a stunning natural setting. The result: an unbeatable offer for a successful MICE EVENT. Best of all, the region's incentive offers for social events is head and shoulders above the rest thanks to the ÖAMTC's Driving Technology Centre with off-road, winter and forest courses, go-kart and snowmobile routes, etc. The Congress Saalfelden, our high-quality conference hotels, and our one-of-a-kind event locations stand for both competence and reliability.

BENEFITS

- Overnight stay in a single room in a 4* star or 4* star superior hotel
- Conference room (room size according to number of persons)
- Seminar technology (projector, screen, flipchart, pinboard, Wi-Fi)
- Morning coffee break
- 2-course 'quick lunch'
- Afternoon coffee break
- Freely available spring water in the conference area
- TOP support from enquiry to debriefing – everything from a single source

EVENT VORSCHAU SOMMER 2021

| | |
|-----------------|---|
| 11. – 13.06. | UCI Mountainbike Weltcup – Cross - Country & Downhill |
| 19.06. | Sonnwendfest am Ritzensee, Saalfelden |
| 19. – 20.06. | Stoabergmarsch24 – die 24 Stunden Wanderung zwischen Salzburg & Tirol |
| 27.06. | Regionalitätssmesse |
| 01.07. | 1. Tonspur am Asitz in Leogang |
| 09.07. – 10.09. | ALM:KULTUR |
| 12.07. – 09.08 | Sommer Hoagascht Saalfelden Leogang |
| 15.07. | 2. Tonspur am Asitz in Leogang |
| 29.07. | 3. Tonspur am Asitz in Leogang |
| 01.08. | 52. Lauf um den Leoganger Sonnberg |
| 12.08. | 4. Tonspur am Asitz in Leogang |
| 19. – 22.08. | 41. Internationales Jazzfestival Saalfelden, www.jazzsaalfelden.com |
| 22.08. | 18. Musikanten & Schuhplattlertreffen am Huggenberg |
| 12.09. | Schuionfong am Huggenberg |
| 10. – 12.09. | BIKE Festival Saalfelden Leogang |
| 18.09. | Schafabtriebsfest in Saalfelden |
| 02.10. | Honky Tonk Festival, Saalfelden |
| 07. – 08.10. | Job(I)vent, Berufsinformationsmesse, Congress Saalfelden |
| 30. – 31.10. | Hochzeits- & Eventmesse, Congress Saalfelden |

Für den Inhalt verantwortlich:

Saalfelden Leogang Touristik GmbH
Mittergasse 21a, 5760 Saalfelden
T +43 6582 70660
info@saalfelden-leogang.at
www.saalfelden-leogang.com

Bilder: **Fotoarchiv der Saalfelden Leogang Touristik GmbH** (sportalpen, Mirja Geh, Robert Kittel, Daniel Roos, Greg Snell, Lolin, Mullan, Bause, Lemonmedia, Michael Geißler, Artisual, Florian Lechner, friendship.is, fotolia, Foto Lebesmühlbacher, Matthias Heschl, Klemens König, WOM Medien/Moritz Ablinger, Peter Kühnl, Fotolia, Mirja Geh, Die Schattberger)

Die Bildrechte bei den Ermäßigungspartnern liegen bei den jeweiligen Inserenten.

Design: **Agentur Rahofer, Salzburg**
Grafik: **Grafikfrosch, Piesendorf**
Druck: **RB Druck GmbH, Saalfelden**

Stand Oktober 2020
Änderungen, Fehler und
Preisänderungen vorbehalten.

Responsible for the content:

Saalfelden Leogang Touristik GmbH
Mittergasse 21a, 5760 Saalfelden
T +43 6582 70660
info@saalfelden-leogang.at
www.saalfelden-leogang.com

Photo credits: **Fotoarchiv der Saalfelden Leogang Touristik GmbH** (sportalpen, Mirja Geh, Robert Kittel, Daniel Roos, Greg Snell, Lolin, Mullan, Bause, Lemonmedia, Michael Geißler, Artisual, Florian Lechner, friendship.is, fotolia, Foto Lebesmühlbacher, Matthias Heschl, Klemens König, WOM Medien/Moritz Ablinger, Peter Kühnl, Fotolia, Mirja Geh, Die Schattberger)

The image rights of the discount partners belong to the respective owner.

Design: **Agentur Rahofer, Salzburg**
Graphic: **Grafikfrosch, Piesendorf**
Printing: **RB Druck GmbH, Saalfelden**

October 2020
Subject to changes, errors,
and price changes.



**SAALFELDEN
LEOGANG**



Saalfelden Leogang Touristik GmbH
Mittergasse 21a, 5760 Saalfelden

T +43 6582 70660

F +43 6582 70660-99

info@saalfelden-leogang.at

www.saalfelden-leogang.com